

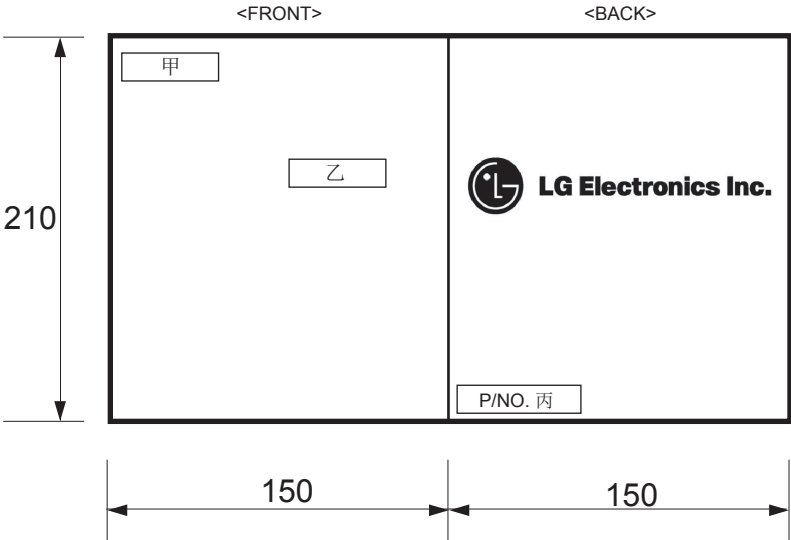
WORK \ SEC.	甲	乙	丙	PRINTING DEGREE		MATERIAL AND PRINTING DESCRIPTION	LG MODEL NAME	SUFFIX	LANGUAGE	PAGE	REMARK
	BRAND	MODEL	P/NO.	EXTERIER	INTERIER						
98	 LG	FH4U2TDH(P)(0-9)N F14U2TDH(P)(0-9)N WDU214(0-9)6T(P)H	MFL68700598	1	1	材质: 70g 双层纸	FH4U2TDHP5N.ALSPALY	ALSPALY	English/Arabic	44	UP Hybrid 550 English/Arabic Panel

<<备注 >>

1. 材质，印刷，尺寸参照作业表.
2. 印刷，文字大小和线条以LG设计基准.
3. 数字大小依据一般规格.
4. 批量生产前取的设计限度.
5. 本部品不应含有禁止物质 (Pb, Cd, Hg, Cr+6, PBB, PBDE)，详细内容满足LGEPN-Z-1023.

<< NOTES >>

1. Material,printing and exterior size are refer to work tables.
2. Printing, tsxt size and line are based on LG desing film.
3. Exterior size on the drawing is cutting line.
4. Before product controlled by criteria sample.
5. The part should not contain prohibited substances(Pb,Cd,Hg,Cr+6,PBB,PBDE) and detailsShould comply with LGEPN-Z-1023.



01	增加买家型号名	EFGG600176	2016.06.16	彭显进	程宏雷
REV.No.	REVISION DESCRIPTION	RER.NO.	DATE	PREPARED	APPROVALED

		Unit	mm	SCALE	11	TITLE	MANUAL, OWNER'S	
MODELING	DESIGNED	REVIEWED	CHECKED	APPROVALED			DRUM-DOMESTIC	1/1
	彭显进	范永凤	范永凤	李揆喆				
LGEPN				RELATED DRAWING		DWG. No.	MFL68700598	
LG Electronics Inc.								









شروط الكفالة

❶ التخلص من الغسالة

1. يجب فصل المنتجات الإلكترونية أو الكهربائية عند التخلص منها عن النفايات البلدية بوضعها في مرافق الجمع المخصصة التي تحددها الحكومة أو السلطات المحلية.
2. يساعد التخلص الصحيح من الأجهزة القديمة على تفادي العواقب السلبية المحتملة على البيئة وصحة الإنسان.
3. للمزيد من المعلومات حول التخلص من أجهزتك القديمة، قومي بالاتصال بـ مكتب المدينة أو خدمة التخلص من النفايات أو المتجر الذي قمتِ بشراء المنتج منه.



❷ ملاحظة

- عند التخلص من غسالتك، قومي بقطع سلك التيار الكهربائي واتلاف القابس الكهربائي وتعطيل قفل الباب حتى لا يعلق الأطفال بداخلها.

ما لا تشمله الكفالة:

- زيارات الخدمة المنزلية لتعليمك كيف تستخدم المنتج.
- إذا تم توصيل المنتج بجهد كهربائي يختلف عن جهد التشغيل المحدد على لوحة الغسالة.
- الأعطال الناتجة عن حادث أو إهمال أو إساءة استخدام أو قضاء وقدر.
- الأعطال الناتجة عن أسباب تتعارض مع الاستخدام المنزلي أو التعليمات الواردة في دليل المستخدم.
- تقديم معلومات حول استخدام المنتج أو تغيير إعدادات المنتج.
- الأعطال الناتجة عن الأوقات المنزلية، كالفنران والصراصير... إلخ.
- الضجيج أو الاهتزاز الذي يعتبر عادياً، كصوت تصريف الماء أو الدوران أو جرس التسخين.
- الصيانة العادية المشروعة في دليل المالك.
- تصحيح التركيب، كتسوية المنتج وتعديل التصريف.
- إزالة الأجسام/المواد الدخيلة من الآلة، وذلك يشمل فلترى ضخ الماء والتصريف، كالحصى والأظافر وحبال الملابس الداخلية والأزرار... إلخ.
- تغيير القواطع الكهربائية وتصحيح تمديدات الكهرباء أو التصريف الصحي.
- تصحيح الإصلاحات غير المصرح بها.
- الأضرار العرضية والتبعية التي تتعرض لها الممتلكات الخاصة نتيجة خلل محتمل في الغسالة.
- لا تغطي الكفالة الغسالة إذا استخدمت لأغراض تجارية.
- (مثلاً: الأماكن العامة كدورات المياه العامة والفنادق والمراكز الرياضية ومهاجع الطلبة)
- يتحمل المالك كافة تكاليف النقل المترتبة على إصلاح المنتج أو تغيير القطع المعطلة إذا كان المنتج موجوداً خارج منطقة الصيانة المتعارف عليها.

دليل تحديد العطل وإصلاحه

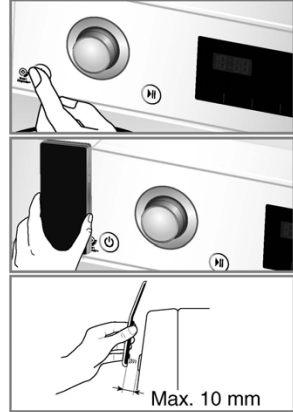
① ملاحظة

• تتوفر تقنية "التشخيص الذكي" في المنتجات التي تحتوي على علامة "التشخيص الذكي" فقط. إذا كان الهاتف المحمول في "وضع السكون"، فقد لا تعمل وظيفة التشخيص الذكي.

■ استخدام وظيفة التشخيص الذكي

- استخدمي هذه الوظيفة فقط بناءً على طلب مركز خدمة العملاء.
- يشبه صوت الإرسال صوت آلة الفاكس، وذلك لا معنى له سوى لمركز خدمة العملاء.
- لا يمكن تفعيل وظيفة التشخيص الذكي إذا لم تعمل الغسالة.
- في هذه الحال ينبغي تشخيص المشكلة من دون الاعتماد على التشخيص الذكي.
- إذا واجهتك مشكلة مع الغسالة، اتصل بمركز خدمة العملاء واتبعي تعليمات الموظف. وبناءً على طلب الموظف، قومي بالخطوات التالية:

1. اضغطي زر التشغيل لتشغيل الغسالة.
لا تضغطي أي أزرار أخرى أو تديري مفتاح اختيار الدورة.
2. بناءً على طلب الموظف، ضعي السماعة التي تتحدثي منها بالقرب من زر التشغيل.



3. قومي بلمس زر درجة الحرارة لمدة 3 ثوان مع إبقاء الهاتف في مكانه.
 4. أبقى الهاتف في مكانه حتى ينتهي صوت الإرسال.
- تستغرق عملية الإرسال ست ثوان تقريباً، حيث تعرض الشاشة العد التنازلي.
 - للحصول على أفضل النتائج، لا تحركي الهاتف أثناء الإرسال.
 - قد يطلب منك الموظف المحاولة مرةً أخرى إن لم يستطع تسجيل البيانات بدقة.
5. بعد انتهاء العد التنازلي وتوقف الصوت، استأنفي مكالمتك مع الموظف، حيث أنه سيستطيع عندئذٍ مساعدتك عبر تحليل المعلومات المرسلة إلى مركز خدمة العملاء.
- تمكّنك خاصية التشخيص الذكي من تحديد العطل وإصلاحه إلى جانب – وليس بدلاً من – الطريقة التقليدية لتحديد العطل وإصلاحه من خلال الاتصال بمركز الخدمة. وتعتمد فاعلية هذه الخاصية على عدة عوامل، على سبيل المثال لا الحصر: استقبال الهاتف المحمول المستخدم في الإرسال، وأي ضجة خارجية قد تصدر أثناء الإرسال بالإضافة إلى المزايا الصوتية للغرفة التي توجد فيها الغسالة. وعليه، لا تضمن إل جي دقة التشخيص الذكي في تحديد أي عطل وإصلاحه.

دليل تحديد العطل وإصلاحه

رسائل الخلل

الأعراض	السبب المحتمل	الحل
IE	- خط الماء ضعيف في المنطقة. - صنبور الماء غير مفتوح بالكامل. - خرطوم ضخ الماء مثني. - فلتر ضخ الماء مسدود.	تفقد صنبور ماء آخر في المنزل. افتح صنبور الماء بالكامل. قومي بتسوية الخرطوم. تفقد فلتر ضخ الماء.
OE	- خرطوم التصريف مثني أو مسدود. - فلتر التصريف مسدود.	قومي بتنظيف وتسوية خرطوم التصريف. نظفي فلتر التصريف.
UE	- كمية الغسيل قليلة. - الحوض غير متوازن. - الغسالة مزودة بنظام كشف اختلال التوازن وتصحيحه. - إذا تم وضع قطعة واحدة ثقيلة (كممسحة الحمام أو رداء الاستحمام... إلخ)، قد يعمل النظام على إيقاف الدوران أو إيقاف دورة العصر برمتها. - إذا كانت الملابس مبتلة كثيراً في نهاية الدورة، أضيفي قطعاً أصغر لموازنة الغسيل وأعيدي دورة الدوران.	أضيفي قطعة شبيهة أو اثنتين للمساعدة على موازنة الغسيل. أعيدي ترتيب الملابس لكي تدور الغسالة بشكل صحيح.
dE1 dE2	تأكد من أن الباب مغلق.	أغلق الباب بإحكام. * إذا لم تنطفئ أيقونة dE1, dE2، اتصلي بمركز الخدمة.
LE		انزع قابس الكهرباء واتصلي بمركز الخدمة.
FE	فيضان الماء بسبب تعطل صمام الماء.	أغلق صنبور الماء. انزع قابس الكهرباء. اتصلي بمركز الخدمة.
PE	تعطل مستشعر مستوى الماء.	
LE	حمل زائد على المحرك.	أطفئي الغسالة لـ 30 دقيقة حتى يبرد المحرك، ثم أعيدي تشغيل الدورة من جديد.
AE	تسرّب الماء	اتصلي بمركز الخدمة
dHE	تفقد خط الماء.	افتح صنبور الماء إذا لم تنطفئ أيقونة "dHE"، اتصلي بمركز الخدمة.

دليل تحديد العطل وإصلاحه

• هذه الغسالة مجهزة بوظائف السلامة الأوتوماتيكية التي تكشف وتشخص الخلل في مرحلة مبكرة و تستجيب بصورة مناسبة.

إذا لم تعمل الغسالة بشكل سليم أو لم تعمل أساساً، تفقدي الأمور التالية قبل الإتصال بمركز الخدمة.

■ تشخيص المشكلة

الأعراض	السبب المحتمل	الحل
قعقة وخشخشة صوت تخط صوت ضجيج ناجم عن الاهتزاز	- ربما توجد مخلفات كالقطع المعدنية أو المحبس في الحوض أو في المضخة. - الملابس الكبيرة والثقيلة قد تصدر صوت تخط، هذا الأمر طبيعي في العادة. - هل تم نزع كافة براغي النقل؟ - هل القواعد ثابتة وملامسة للأرض؟	- أوقفي الغسالة عن العمل وتفقدي الحوض وفلتر التصريف. إذا استمر الضجيج بعد إعادة تشغيل الغسالة، اتصلي بمركز الخدمة المعتمد. - إذا استمر الصوت فالغسالة على الأرجح غير متوازنة. أوقفي الغسالة وأعيدي توزيع الملابس. - إذا لم يتم نزع البراغي أثناء التركيب، أرجعي إلى تعليمات التركيب من أجل إزالة براغي النقل. - ربما يكون توزيع الملابس غير متوازن. أوقفي الغسالة عن العمل وأعيدي ترتيب الملابس.
تسرب الماء لا يصل الماء إلى الغسالة أو يمتلئ ببطء لا تصرف الغسالة الماء أو تصرفه ببطء	- خرطوم ضخ الماء أو خرطوم التصريف غير مشدود بإحكام عند الصنبور أو الغسالة. - أنابيب التصريف الداخلية مسدودة. - خط الماء ضعيف في المنطقة. - صنبور الماء غير مفتوح بالكامل. - خرطوم ضخ الماء ممتلئ. - فلتر ضخ الماء مسدود. - خرطوم التصريف ممتلئ أو مسدود. - فلتر التصريف مسدود.	- تفقدي توصيلات الخرطوم وشديدها بإحكام. - افتحي انسداد أنبوب التصريف، واتصلي بسمكري إذا دعت الحاجة. - قد يتسبب استخدام كمية كبيرة من المنظف أو منظف غير ملائم إلى حدوث رغوة زائدة، وذلك قد يؤدي إلى تسرب الماء. - تفقدي صنبور ماء آخر في المنزل. - افتحي صنبور الماء بالكامل. - قومي بتسوية الخرطوم. - تفقدي فلتر ضخ الماء. - قومي بتنظيف وتسوية خرطوم التصريف. - نظفي فلتر التصريف.
الغسالة لا تعمل الغسالة لا تدور	- ربما يكون قابس الكهرباء مفصلاً أو مرخياً. - قد يكون الصمام الكهربائي منصهرًا أو قاطع الكهرباء مفصلاً أو يكون التيار الكهربائي منقطعاً. - صنبور ضخ الماء مغلق. - تأكدتي من أن الباب مغلق بإحكام.	- تأكدتي من تثبيت القابس في مأخذ التيار بإحكام. - ارفعي قاطع الكهرباء أو غيри الصمام الكهربائي، ولكن لا تزيدي سعة الصمام. أما إذا تمثلت المشكلة في زيادة الحمل على الدارة الكهربائية، أحضري كهربائياً مختصاً لإصلاحها. - افتحي صنبور ضخ الماء. - أغلقي الباب واضغطي زر البدء/التوقف، قد تستغرق الغسالة بضع دقائق قبل أن تبدأ في الدوران. علماً أن الباب يجب أن يكون مغلقاً لكي تدور الغسالة. واضيفي قطعة شبيهة أو اثنتين للمساعدة على موازنة الغسيل، وأعيدي ترتيب الملابس لكي تدور الغسالة بشكل صحيح.
الباب لا يفتح		لا يمكن فتح الباب بعد تشغيل الغسالة لأسباب تتعلق بالسلامة. تأكدتي إن كانت أيقونة "قفل الباب" مضيئة. يمكنك فتح الباب بأمان بعد أن تنطفئ الأيقونة.
تمديد مدة دورة الغسيل		قد تختلف مدة الغسيل بناءً على كمية الغسيل وحرارة وضغط الماء وغيرها من حِيثِيَّات الغسيل. كما أن مدة الغسيل تزداد إذا استشعرت الغسالة إخلالاً في التوازن أو تم تفعيل برنامج إزالة الرغوة.
فيضان منغم الأقمشة	يمكن أن يتسبب استخدام كمية كبيرة من منغم الأقمشة بفيضان الرغوة.	اتبعي التعليمات الواردة على عبوة منغم الأقمشة لضمان استخدام الكمية المناسبة، وفي جميع الأحوال لا تتجاوزي خط الكمية القصوى.
توزيع منغم الأقمشة قبل الوقت اللازم		أغلقي جارور التوزيع ببطء، ولا تفتحي الجارور خلال الدورة.
مشكلة في التشفيف	التشفيف لا يعمل	لا تزيدي الحمولة عن السعة القصوى. تأكدتي من أن الغسالة تصرف الماء بشكل صحيح بما يكفي للتخلص من الماء المستخرج من الغسيل. كمية الغسيل قليلة لدرجة لا تسمح بدورانه جيداً. أضيفي بعض المناشف.

الصيانة

■ حوض الغسيل

- إن كنت تسكنين في منطقة ماؤها عسر، فقد تتراكم الرواسب الكلسية حيث لا ترينها، وبالتالي يصعب التخلص منها. ومع مرور الوقت، قد يتسبب الكلس المتراكم في انسداد الغسالة ويستدعي استبدالها إذا لم تتم متابعته.
- رغم أن حوض الغسيل مصنوع من الفولاذ المقاوم للصدأ (ستينلس ستيل)، فقد تتسبب الأجسام المعدنية الصغيرة (مشابك الورق أو المحابس) التي يخلقها الغسيل بالحوض بحدوث نقاط صغيرة من الصدأ.
- ينبغي تنظيف حوض الغسيل من وقت لآخر.
- إذا استخدمتي منظفًا مزيلًا للترسبات أو الصبغة أو المبيض، احرصي على ملاعته للغسالة.
- ربما تحتوي مزيلات الرواسب على مواد تؤدي بعض أجزاء الغسالة.
- أزيل البقع باستخدام منظف خاص بالفولاذ المقاوم للصدأ.
- لا تستخدمى ألياف الفولاذ إطلاقًا.

■ تنظيف الغسالة

◀ الأسطح الخارجية

- يمكن للصيانة الصحيحة والمنتظمة زيادة عمر الغسالة.
- يمكن تنظيف الأسطح الخارجية للغسالة بماء دافئ ومنظف متعادل غير كاشط.
- إذا انسكب من المنظف شيء على الغسالة، امسحيه بقطعة رطبة من القماش.
- حاولي عدم رطب السطح بالأدوات الحادة.
- لا تستخدمى الكحول المشوب أو المخففات وما إلى ذلك.

◀ الأسطح الداخلية

- جفقي محيط الباب والحاشية المرنة وزجاج الباب.
- شغلي الغسالة لدورة كاملة باستخدام الماء الساخن.
- كرري العملية عند الحاجة.
- خفقي 5 غم من المبيض باستخدام 5 لتر من الماء الدافئ. (تخفيف بمقدار 1000 مرة)
- امسحي الحاشية باستخدام المبيض المخفف (يجب أن ترتدي قفازات مطاطية)
- جفقي الحاشية باستخدام قطعة قماش جافة.
- افتحي الباب لحين جفاف الحاشية بالكامل
- كرري عملية تنظيف الحاشية لأكثر من مرة في كل شهر.
- * قد يؤدي استخدام مبيض غير المخفف في التنظيف إلى تضرر أجزاء من الغسالة.

① ملاحظة

- لإزالة رواسب الماء العسر، استخدمى فقط المنظفات المصنفة على أنها آمنة للاستخدام في الغسالات.

■ تعليمات الحفاظ على الغسالة في درجات الحرارة الباردة

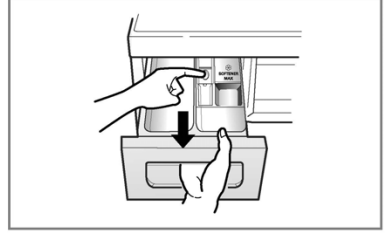
- إذا تم تخزين الغسالة في مكان قد تنخفض فيه درجة الحرارة دون درجة التجمد أو تم نقلها في درجة حرارة دون الصفر، اتبعي هذه التعليمات لحماية الغسالة من الضرر:
- 1. أغلقي صنبور الماء.
- 2. افصلي خرطوم الماء وصرقي الماء منها.
- 3. صلي قابس الكهرباء إلى مأخذ تيار كهربائي مؤرض جيداً.
- 4. اسكبي غالون (3.8 لتر) من مضاد تجمد غير سام يستخدم لعربات السكن المتنقلة في حوض الغسيل الفارغ، ومن ثم أغلقي الباب.
- 5. اختاري دورة العصر ودعي الغسالة تعمل لدقيقة واحدة حتى تفرغ الماء كاملاً، مع العلم أنه سيبقى شيء من مضاد التجمد حيث أنه لن يصرف بالكامل.
- 6. انزعي قابس الكهرباء وجفقي داخل الحوض ومن ثم أغلقي الباب.
- 7. افصلي جارور التوزيع وأفرغي الحجرات من الماء الزائد وجففيها جيداً.
- 8. احفظي الغسالة بوضع عمودي.
- 9. لإزالة مضاد التجمد من الغسالة عند إخراجها من المخزن، شغلي الغسالة فارغة لدورة كاملة باستخدام المنظف.
- احذري من وضع الملابس.

الصيانة

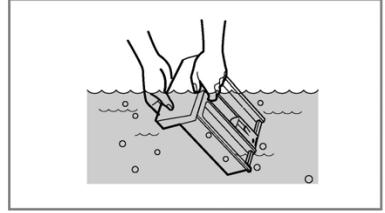
■ جارور التوزيع

- تترك المنظفات ومنعمات الأقمشة رواسب في الجارور مع الوقت.
- يجب تنظيفه بالماء الجاري من حين لآخر.
- يمكن نزع الجارور تماماً من الغسالة عند الحاجة عبر الضغط على السقاطة إلى أسفل وسحب الجارور إلى الخارج.
- يمكن نزع الجزء العلوي من حجرة منعم الأقمشة لتسهيل عملية التنظيف.

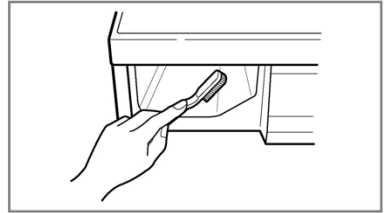
1. اسحب جارور التوزيع إلى الخارج.



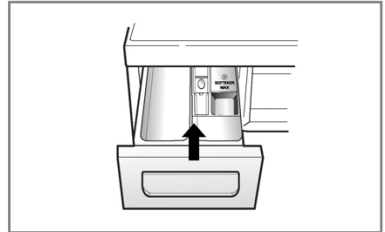
2. اغمر جارور التوزيع ونظفيه تحت الماء.



3. نظفي داخل الجارور بواسطة فرشاة أسنان قديمة.



4. أعيد جارور التوزيع لمكانه.



الصيانة

■ فلتر مضخة التصريف

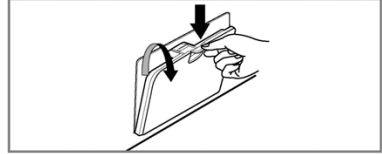
- يجمع فلتر التصريف الخيوط ومخلفات الغسيل الصغيرة.
- تفقدي الفلتر بانتظام واحرصي على نظافته لضمان سير عمل الغسالة بصورة سليمة.

⚠ تنبيه

- صرقي الماء بواسطة خرطوم التصريف أولاً، ثم افتحي فلتر مضخة التصريف لإزالة الخيوط والمخلفات العالقة.
- توخي الحذر أثناء تصريف الماء إذا كان ساخناً.

- دعي الماء يبرد قبل تنظيف فلتر التصريف أو القيام بتفريغ طارئ أو فتح الباب في حالة طارئة.

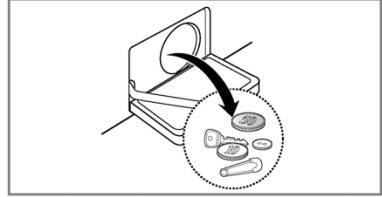
1. افتحي الغطاء السفلي وانزعي الخرطوم.



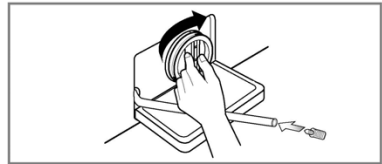
2. انزعي سدادة التصريف وافتحي الفلتر عبر إدارته ناحية اليسار.



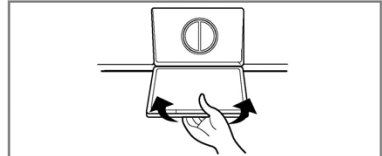
3. أزيلي أية عوالق من فلتر المضخة.



4. أعيدي فلتر المضخة بعد تنظيفه وضعي سدادة التصريف في مكانها.



5. أغلقي الغطاء السفلي.



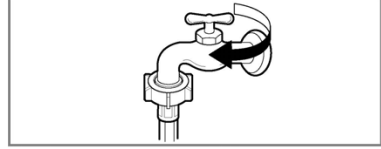
الصيانة

- انزع قايص الكهرباء قبل تنظيف داخل الغسالة لتجنب خطر الصعق بالكهرباء.
- أغلق محبس الماء إذا كنتي ستتركين الغسالة دون تشغيل لفترة من الزمن (إجازة مثلاً)، وخصوصاً إن لم يوجد مصرف على مقربة منها.

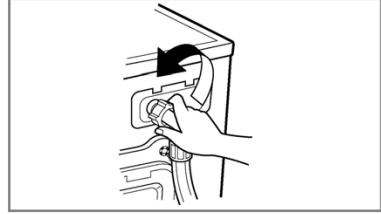
■ فلتر ضخ الماء

- يظهر الرمز "IE" على لوحة التحكم عندما لا يصل الماء إلى جارور المنظف.
- قد يتسبب الماء العسر أو رواسب الكلس بانسداد فلتر الماء.
- لذلك، فمن المستحسن أن تنظفي الفلتر بين الفينة والأخرى.

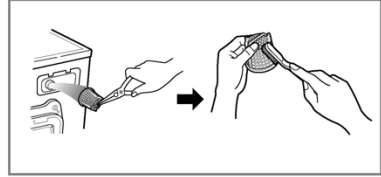
1. أغلقي الصنبور.



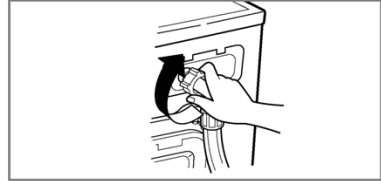
2. فكي خرطوم ضخ الماء.



3. نظفي الفلتر بواسطة فرشاة خشنة.



4. ثبتي خرطوم ضخ الماء بإحكام.



إضافة المنظف

كمية المنظف

- ينبغي استخدام المنظف وفقاً لتعليمات المصنع، كما ينبغي اختياره بناءً على نوع ولون النسيج ودرجة اتساخه ودرجة حرارة مياه الغسل.
- قد ينتج عن استخدام كمية كبيرة من المنظف رغوة كثيرة، وذلك يقلل من كفاءة الغسل أو يزيد الحمل على المحرك.
- ينصح باستخدام مساحيق التنظيف للحصول على أفضل النتائج.
- إذا رغبت باستخدام المنظفات السائلة، اتبعي تعليمات المصنع.
- يمكنك سكب المنظف السائل مباشرة في حجرة المنظف الرئيسية إذا كنت ستبدئين الدورة في الحال.
- يرجى عدم استخدام المنظفات السائلة إذا اخترت "الغسلة التحضيرية" أو "تمديد الوقت" لأن السائل قد يتصلب.
- يرجى التقليل من كمية المنظف إذا كانت كمية الرغوة كبيرة.
- ربما تحتاجين إلى تغيير كمية المنظف بناءً على درجة حرارة الماء وعسر الماء وكمية الملابس ودرجة اتساخها.
- ولأفضل النتائج تجنبي الرغوة الزائدة.
- قومي بالرجوع إلى ملصق الملابس قبل اختيار المنظف ودرجة حرارة الماء.
- لاستخدام الغسالة، ضعي المنظف المخصص لها فقط.
- مساحيق التنظيف العامة لجميع أنواع الأنسجة (بارد - 95°)
- مساحيق التنظيف للأنسجة الحساسة (بارد - 40°)
- المنظفات السائلة لجميع أنواع الأنسجة (بارد - 95°) أو المنظفات المخصصة للمنسوجات الصوفية فقط (بارد - 40°).
- لأداء أفضل وبياض أنصع، استخدم المنظف مع مسحوق التبييض العام.

تحذير

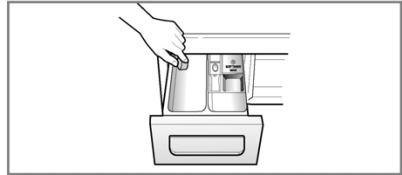
- لا تدعي المنظف يتصلب.
- فذلك قد يؤدي للانسداد أو يؤثر على عملية الشطف أو يصدر رائحة كريهة.

ملاحظة

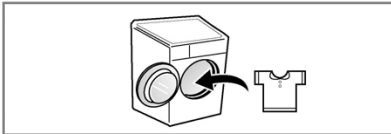
- حمولة كاملة: وفقاً لنصائح المصنع.
- حمولة جزئية: 4/3 الكمية المعتادة.
- الحد الأدنى للحمولة: 2/1 الحمولة الكاملة.
- يخرج المنظف من جارور التوزيع في بداية الدورة.

إضافة مزيل عسر الماء

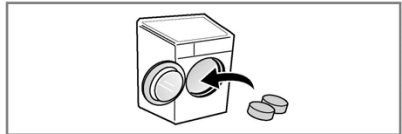
- يمكن استخدام مزيل عسر المياه كالرواسب الكلسية (الكالسيوم مثلاً) لتقليل كمية المنظف في المناطق حيث الماء عسير للغاية.
- ضعي الكمية المحددة في التعليمات الموجودة على الغلاف. أضيفي المنظف أولاً ومن ثم مزيل عسر الماء.
- استخدم الكمية التي تستخدمينها للماء اليسر من مسحوق الغسيل.



استخدام الأقراص



2. ضعي الملابس في الحوض وأغلقي الباب.



1. افتحي الباب وضعي الأقراص في الحوض.

إضافة المنظف

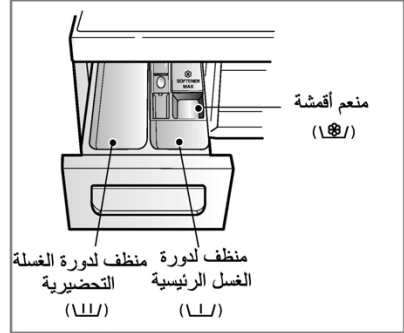
■ إضافة المنظف ومنعم الأقمشة

◀ جارور التوزيع

- دورة الغسل الرئيسية فقط ← (111)
- دورة الغسلة التحضيرية + دورة الغسل الرئيسية
← (111) • (111)

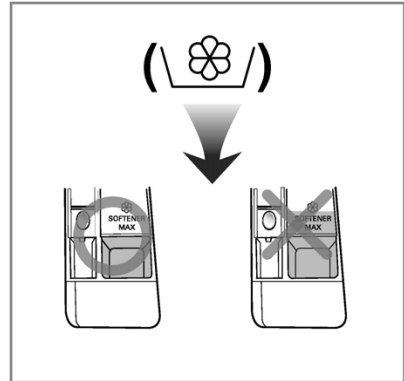
⚠ تحذير

- احرصي على الحفاظ على المنظفات بعيداً عن متناول الأطفال لأنها تعرضهم لخطر التسمم.
- قد يؤدي الإفراط في استخدام المنظف أو المبيض أو المنعم إلى فيضان الرغوة.
- احرصي على استخدام المقدار المناسب من المنظف.



◀ إضافة منعم الأقمشة

- لا تتجاوزي حد الكمية القصوى للمنعم.
- قد تؤدي الزيادة في المنعم إلى خروجه قبل أوانه ما قد يتلف الملابس.
- أغلقي جارور التوزيع ببطء.
- لا تتركي منعم الأقمشة في جارور المنظف لأكثر من يومين (قد يتصلب منعم الأقمشة).
- يُضاف منعم الأقمشة تلقائياً في آخر دورة للشطف.
- لا تفتحي الجارور أثناء إضافة الماء.
- لا تستخدم المحاليل (كالبنزين وغيرها).



① ملاحظة

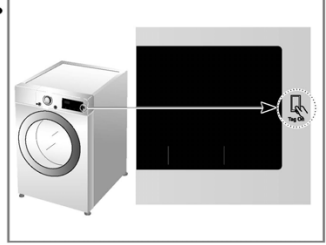
- لا تسكبي منعم الأقمشة على الملابس مباشرة.

قبل استخدام خاصية المشاركة المتزامنة Tag On

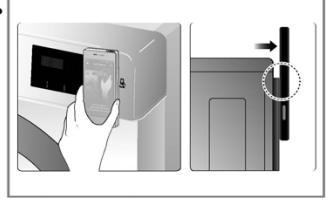
■ دليل خاصية المشاركة المتزامنة

◀ موضع Tag On

- ابحثي عن أيقونة Tag On إلى جانب شاشة إِي دي الموجودة على لوحة التحكم.
هذا هو المكان المخصص لوضع جهازك الذكي عند استخدام خاصية المشاركة المتزامنة لخصائص التشخيص الذكي وتحميل الدورات التي توفرها إِي جي من خلال تطبيق Laundry & DW . LG Smart



- عند استخدامك لخاصية المشاركة المتزامنة، ضع هاتفك الذكي بحيث يتطابق هوائي الاتصال قريب المدى مع موضع أيقونة Tag ON الموجودة على الغسالة.
إذا كنت لا تعرفين موضع هوائي الاتصال قريب المدى، حركي هاتفك الذكي برفق بشكل دائري إلى أن يتحقق التطبيق من حدوث الاتصال.



- وفقاً لخصائص تقنية الاتصال قريب المدى، لن يكون الإرسال جيداً في حال كانت المسافة بعيدة بين الهاتف وبين موضع الاتصال، أو في حال وجود ملصق معدني أو حافظة سميكة على هاتفك. كما قد لا ينجح الاتصال في بعض الأحيان في الهواتف المجهزة بتقنية الاتصال قريب المدى حتى.
- اضغطي على رمز علامة الاستفهام ؟ الموجودة في تطبيق Laundry & DW LG Smart لمزيد من الإرشادات المفصلة حول طريقة استخدام خاصية المشاركة المتزامنة.

اللائحة

■ إعلان مطابقة تعليمات الاتحاد الأوروبي:



تُقر إِي جي إلكترونكس أن هذا المنتج يمثل للتوجيهات التالية.
المبادئ التوجيهية النهائية لسياسة اعتماد النوع لمعدات الاتصالات السلكية واللاسلكية 1999/5/EC

قبل استخدام خاصية المشاركة المتزامنة (Tag On)

• تسمح لك خاصية المشاركة المتزامنة باستخدام خاصية التشخيص الذكي من إل جي وخاصية تحميل الدورات للتواصل مع الغسالة عبر هاتفك الذكي بكل راحة.

• لاستخدام خاصية المشاركة المتزامنة:

1. قومي بتحميل تطبيق "LG Smart Laundry & DW" على هاتفك الذكي.

2. قومي بتشغيل تقنية الاتصال قريب المدى (NFC) في هاتفك الذكي.

• يمكنك استخدام خاصية المشاركة المتزامنة فقط في الهواتف الذكية المجهزة بتقنية الاتصال قريب المدى (NFC) والتي تعمل بنظام أندرويد.

■ تشغيل تقنية الاتصال قريب المدى (NFC) في هاتفك الذكي

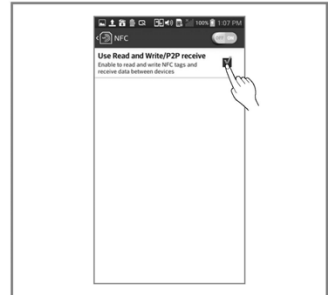
1. ادخلي إلى قائمة الإعدادات "Settings" لهاتفك الذكي واختاري الاتصال والمشاركة "Share & Connect" من ضمن قائمة الاتصال اللاسلكي والشبكات "WIRELESS & NETWORKS".



2. ضعي تقنية الاتصال قريب المدى (NFC) و (Android Beam) في وضع التشغيل، ثم اختاري NFC.



3. قومي بتنفيذ "USE Read and Write/P2P receive".



❗ ملاحظة

- قد تختلف طريقة تفعيل تقنية الاتصال قريب المدى بناءً على مصنع هاتفك الذكي وإصدار نظام التشغيل أندرويد.
- ارجعي إلى دليل هاتفك الذكي لمزيد من التفاصيل.

تعليمات الاستخدام

2. دليل مدة التنشيف

- يمكن اختيار مدة التنشيف من خلال الضغط على زر التنشيف.
 - عند اختيارك لدورة التنشيف فقط، تدور الغسالة عند الضرورة للمحافظة على كفاءة استخدام الطاقة مثلاً.
 - تهدف فترات التنشيف إلى إرشادك لاختيار مدة التنشيف اليدوي المناسبة.
 - قد تختلف مدة التنشيف إلى حد كبير بناءً على رطوبة الملابس وحرارة الغرفة ونوع القماش. خبرتك الشخصية هي دليلك الأفضل.
- #### المنسوجات الصوفية

- لا تجفّي المنسوجات الصوفية في النشافة، ينبغي أن تسحبها لتأخذ شكلها الأصلي وتركها تجف وهي مفرودة.

المواد المنسوجة والمحبوكة

- ربما تتكش بعض المواد المنسوجة والمحبوكة بدرجات متفاوتة، حسب الجودة.
- عليك دائماً أن تفرد مثل هذه الملابس بعد التنشيف.

الأنسجة المقاومة للتجاعيد والأنسجة المصنّعة

- لا تتجاوزي السعة المسموحة.
- أخرجي الملابس المقاومة للتجاعيد فور توقف الدورة للتقليل من التجاعيد.

ألياف النسيج أو الجلود

- اقرئي تعليمات المصنّع دائماً.

ملابس الأطفال وقمصان النوم

- اقرئي تعليمات المصنّع دائماً.

المطاط والبلاستيك

- لا تجفّي أية ملابس تحتوي على المطاط أو البلاستيك، مثل:
- (أ) المآزر والمرايل وأغطية الكراسي.
- (ب) الستائر ومفارش المائدة.
- (ج) ممسحة الحمام.

الألياف الزجاجية

- لا تُجفّي الملابس التي تحتوي على ألياف زجاجية في الغسالة. حيث أن الملابس قد تلتقط جزيئات الزجاج المتبقية في الغسالة والتي تسبب بتهيجات في البشرة.

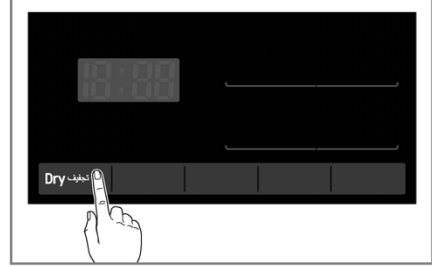
3. انتهاء دورة التنشيف

- عند انتهاء دورة التنشيف، يتم عرض رمز "Cd" (أي تبريد) على الشاشة.
- يتم ضبط دورة التبريد تلقائياً عند انتهاء دورة التنشيف.
- إذا لم تقومي بإخراج مجموعة من الملابس فور توقف دورة التنشيف سيُسبب ذلك بتشكّل التجاعيد.
- تعمل دورة التبريد على إعادة ترتيب الغسيل ونفشه.
- يستمر في الدوران بشكل دوري إلى ساعات.
- يستمر رمز "Cd" بالظهور حتى إزالة جميع الملابس أو الضغط على زر البدء/التوقف.

تعليمات الاستخدام

■ التنشيف

- يجب إبقاء صنوبر الماء البارد مفتوحاً خلال دورات التنشيف.



1. دليل التنشيف الأوتوماتيكي

- استخدم الدورات الأوتوماتيكية لتنشيف معظم الدفعات، حيث تقوم المستشعرات الإلكترونية بقياس درجة الحرارة وعليه إما ترفع أو تخفض درجة حرارة التنشيف، لتقلل من زمن الاستجابة وتزيد التحكم في درجة الحرارة.
- دورة التنشيف الأوتوماتيكي الموصى بها بناءً على نوع الملابس:
(أ) خزانة: للملابس القطنية
- تستخدم هذه الدورة لتقليل الوقت وترشيد الطاقة خلال دورة التنشيف.
(ب) اقتصادي: دورة مخصصة لترشيد استهلاك الماء خلال دورة التنشيف.
(ج) وقت التنشيف (30 / 60 / 120 دقيقة)
- 30 دقيقة: الملابس القطنية/المناشف 0.5 كغم
- 60 دقيقة: الملابس القطنية/المناشف 1.5 كغم
- 120 دقيقة: الملابس القطنية/المناشف 3 كغم
(د) حرارة منخفضة: للأنسجة المصنعة
(هـ) كي: هذه الدورة مناسبة لكي الملابس.
(و) الطاقة: لتنشيف أقل استهلاكاً للطاقة

- يسهل اختيار العملية الأوتوماتيكية من الغسل وحتى التنشيف في هذه الغسالة.
- احرصي على أن تكون الملابس متماثلة من حيث المادة والسماكة لكي يتم تنشيفها بصورة متساوية.
- لا تتجاوزي مؤشر سعة التنشيف القصوى، حيث ينبغي أن تتحرك الملابس بحرية.
- تذكرّي أن تضغطي على زر البدء/البداية/التوقف عند فتحك الباب وإزالة الغسيل قبل انتهاء دورة التنشيف.
- يمكنك اختيار ما يلي عبر الضغط على زر التنشيف:
خزانة - وقت التنشيف (30 - 60 - 120) - اقتصادي - كي - درجة حرارة منخفضة. - الطاقة.

❶ ملاحظة

- يختلف وقت التنشيف الفعلي عن الوقت المقدر عند التنشيف الأوتوماتيكي.
يؤثر نوع القماش وكمية الغسيل ودرجة التنشيف التي تختارينها على مدة التنشيف.

- عند انتهاء دورة التنشيف، يتم عرض رمز "Cd" على الشاشة. يمكن إنهاء البرنامج عبر الضغط على زر "البداية/التوقف". في حال لم تقومي بالضغط على زر "البداية/التوقف"، ينتهي البرنامج بعد 4 ساعات. رمز "Cd" يعني دورة التبريد.

❶ ملاحظة

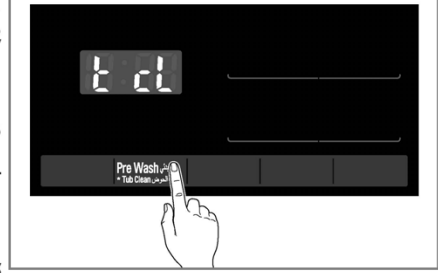
- عند إيقاف الغسالة مؤقتاً خلال دورة التنشيف، يعمل محرك مروحة التنشيف لمدة 30 ثانية لتجنب أي ضرر به. ومن ثم يظهر الرمز "CF" على شاشة الغسالة.

تعليمات الاستخدام

■ تنظيف الحوض

تنظيف الحوض هو عبارة عن دورة خاصة لتنظيف داخل الغسالة. يكون مستوى الماء عالياً في هذه الدورة وسرعة الدوران كبيرة. قومي بتكرار هذه الدورة على أساس منتظم.

1. أخرجي أية ملابس أو غيرها من الغسالة وأغلقي الباب.
2. افتحي جارور التوزيع وأضيفي مزبل الرواسب الكلسية (الكالجون مثلاً) لقسم دورة الغسل الرئيسية من الجارور.
3. أغلقي جارور التوزيع ببطء.
4. اضغطي زر التشغيل ومن ثم قومي بلمس زر تنظيف الحوض لثلاث ثوانٍ. بعدئذٍ سوف يتم عرض "tcL" على الشاشة.
5. اضغطي زر البد/التوقف لبدء التنظيف.
6. بعد انتهاء الدورة، اتركي الباب مفتوحاً لكي تجف فتحة الباب والحاشية المرنة وزجاج الباب.



① ملاحظة

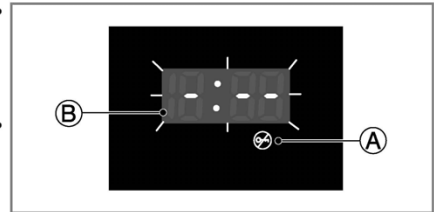
- لا تضيفي مسحوق تنظيف لحجرات المنظف.
- قد تنتج رغوة زائدة وتتسرب من الغسالة.

⚠ تنبيه

- لا تتركي الباب مفتوحاً لفترةٍ طويلةٍ إذا كان لديك أطفال.

■ قفل الباب والمعاينة

- (A) "قفل الباب" - سوف يقفل الباب أثناء عمل الغسالة لأسباب تتعلق بالسلامة، وسيضيء رمز "قفل الباب". ويمكنك فتح الباب بأمان بعد انطفاء رمز "قفل الباب".
- (B) عند ظهور رمز "المعاينة" على الشاشة، تدور الغسالة برفق لمعاينة كمية الغسيل الموجودة في الحوض. سوف تستغرق العملية وقتاً قصيراً.



تعليمات الاستخدام

■ قفل الأطفال

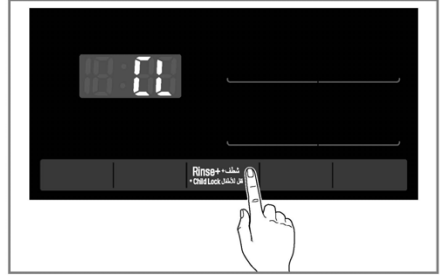
اختاري هذه الوظيفة لقفل الأزرار على لوحة التحكم لمنع العبث بها.

قفل لوحة التحكم

1. قومي بلمس زر "قفل الأطفال" لمدة 3 ثوان.
 2. سوف تسمعين صوت جرس التنبيه وستظهر CL على الشاشة.
- عند ضبط قفل الأطفال تُقفل كافة الأزرار باستثناء زر التشغيل.

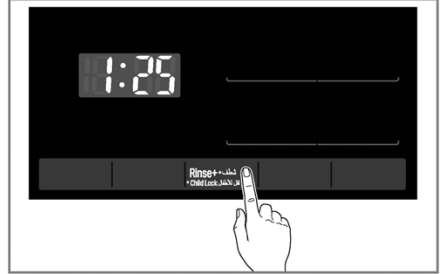
❗ ملاحظة

- إيقاف الغسالة لا يلغي قفل الأطفال. ينبغي عليك إلغاء قفل الأطفال لتتمكني من استخدام الوظائف الأخرى.



إلغاء قفل لوحة التحكم

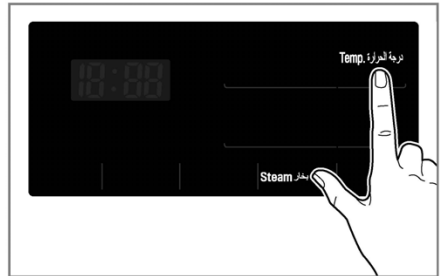
1. قومي بلمس زر "قفل الأطفال" لمدة 3 ثوان.
2. سوف تسمعين صوت جرس التنبيه وتظهر المدة المتبقية للبرنامج الحالي على الشاشة.



■ تشغيل/إيقاف جرس التنبيه

1. اضغطي زر التشغيل.
2. اضغطي زر البدء/التوقف.
3. قومي بلمس زري درجة الحرارة والبخار معاً لثلاث ثوان لتفعيل جرس التنبيه.

يتم حفظ إعدادات جرس التنبيه حتى إذا تم إيقاف الغسالة عن العمل.



❗ ملاحظة

- إذا أردت إلغاء تفعيل جرس التنبيه، قومي بتكرار العملية أعلاه فحسب.

كيفية استخدام الغسالة

دوران

- يمكن اختيار سرعة الدوران عبر لمس زر "الدوران" بشكل متكرر.
- دوران فقط
- 1. اضغطي زر التشغيل
- 2. قومي بلمس زر الدوران لاختيار عدد الدورات في الدقيقة الواحدة.
- 3. اضغطي زر البدء/التوقف.

① ملاحظة

- عند اختيار زر "بدون دوران"، سيستمر الدوران لوقت قصير وبسرعة منخفضة حتى تتمكن الغسالة من تصريف الماء سريعاً.

تمديد الوقت

- تستطيعين تحديد مدة معينة بحيث تبدأ الغسالة العمل تلقائياً وتنتهي بعد مدة معينة.

① ملاحظة

- يُقصد بتمديد الوقت تمديد الوقت المتبقي على انتهاء البرنامج وليس بدايته. وقد تختلف مدة التشغيل الفعلي نتيجة لدرجة حرارة الماء وحمولة الغسل وغيرهما من العوامل.

1. اضغطي زر التشغيل
2. اختاري دورة ما
3. قومي بالنقر على مفتاح تمديد الوقت واضبطي الوقت المطلوب
4. اضغطي زر البدء/التوقف.

+ شطف

- شطف+: لإضافة دورة شطف واحدة.

درجة الحرارة

- يمكن اختيار درجة حرارة الماء بالنقر على زر درجة الحرارة.
- بارد
- 20° / 30° / 40° / 60° / 95°
- يمكن اختيار درجة حرارة الماء وفقاً للبرنامج.

تعليمات الاستخدام

■ خيارات

البخار (☁)

- تمنحك خاصية الغسل بالبخار أداءً أمثل باستهلاك طاقة أقل.

1. اضغطي زر التشغيل
2. اختاري دورة ما
3. قومي بالنقر على زر بخار
4. اضغطي زر البدء/التوقف.

- للملابس شديدة الاتساخ أو الملابس الداخلية أو ملابس الأطفال.
- متاحة لدورات الغسل: الملابس القطنية، والملابس القطنية – كمية كبيرة، والملابس المختلطة، والملابس المقاومة للتجاعيد، والبطانيات، والعناية ضد الحساسية، وانتعاش البخار، وغسل+تنشيف.
- لا تستخدم الغسل بالبخار للملابس التي تفقد لونها بسهولة والملابس الحساسة كالصوف والحريز.

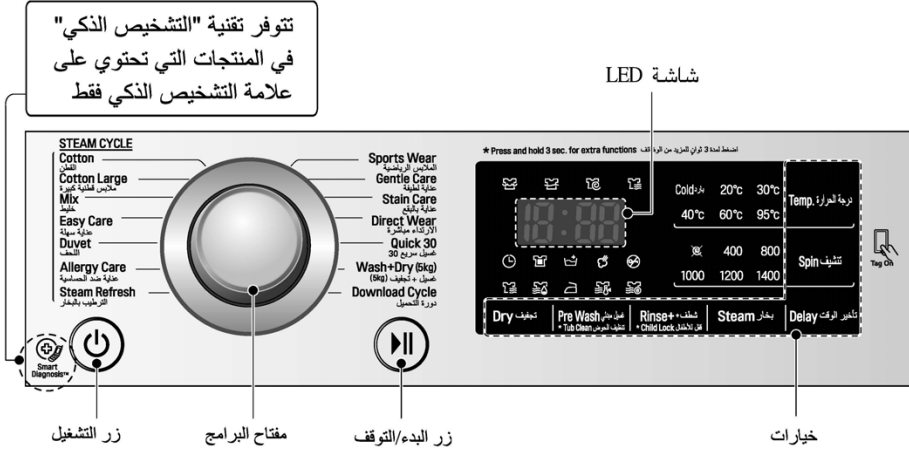
الغسلة التحضيرية (☁)

تعدّ الغسلة التحضيرية خياراً فعالاً للملابس شديدة الاتساخ

1. اضغطي زر التشغيل
2. اختاري دورة ما
3. قومي بلمس زر غسلة تحضيرية
4. اضغطي زر البدء/التوقف.

تعليمات الاستخدام

لوحة التحكم



شاشة إل إي دي

- تعرض هذه الشاشة الإعدادات والوقت المتبقي المقتر والخيارات ورسائل حالة الغسالة. تبقى الشاشة مضبوطة طوال الدورة.

الخيارات

- يسمح لك هذا الجزء باختيار دورة إضافية، وسوف يضئ عند اختياره.
- استخدم هذه الأزرار لتحديد الخيارات التي ترغب بها للدورة الذي قمت باختيارها.

زر التشغيل

- اضغطي زر التشغيل لتشغيل/إيقاف الغسالة.

مفتاح البرامج

- تتوفر البرامج حسب نوع الغسيل.
- يضئ المصباح مشيراً إلى البرنامج الذي تختارينه.

البدء/التوقف

- يستخدم زر البدء/التوقف لبدء دورة الغسل أو إيقافها مؤقتاً.
- اضغطي زر البدء/التوقف من أجل إيقاف دورة الغسل مؤقتاً.
- تنفصل الطاقة تلقائياً بعد توقفها عن العمل لأربع دقائق.

تعليمات الاستخدام

■ خيارات إضافية

البرنامج	تمديد الوقت	البخار	غسلة تحضيرية	شطف +	تنشيف
القطن	●	●	●	●	●
ملابس قطنية كبيرة	●	●	●	●	●
عناية سهلة	●	●	●	●	●
خليط	●	●	●	●	
عناية ضد الحساسية	●	*●		●	●
الإرتداء مباشرة	●				*●
التشطيب البخار		*●			
اللف	●	●		●	
ملابس رياضية	●			●	
غسيل سريع 30	●		●	●	●
الملابس الحساسة	●			●	
غسيل + تجفيف	●	●	●	●	*●
عناية بالبقع	●		*●	●	●

* : يُشمل هذا الخيار في الدورة تلقائياً ولا يمكن حذفه

■ بيانات التشغيل

البرنامج	دورة بالدقيقة (الحد الأقصى)
القطن	1400
ملابس قطنية كبيرة	1400
عناية سهلة	1000
خليط	1400
عناية ضد الحساسية	1400
الإرتداء مباشرة	1000
التشطيب البخار	-
اللف	1000
ملابس رياضية	800
غسيل سريع 30	1400
الملابس الحساسة	800
غسيل + تجفيف	1400
العناية بالبقع	1400

تعليمات الاستخدام

■ برامج التنشيف

الحمولة القصوى	نوع القماش	البرنامج
5 كغم	الملابس القطنية أو الكتانية كالمناشف القطنية، والتيشيرتات، والملابس الكتانية.	اقتصادي (٤٥)
		خزانة (٦٥)
		طاقة التجفيف (٥٥)
5 كغم	تجهيز الملابس القطنية أو الكتانية للكي	كي (٢٠)
5 كغم	المنسوجات والأنسجة المصنعة المقاومة للتجاعيد مناسبة للملابس التي يمكن غسلها باستخدام برنامج الملابس المختلطة والملابس المقاومة للتجاعيد	درجة حرارة منخفضة (٨٥)
0.5 كغم	-	وقت التنشيف 30 دقيقة (٦٥)
1.5 كغم	-	وقت التنشيف 60 دقيقة (٦٥)
3 كغم	-	وقت التنشيف 120 دقيقة (٦٥)

- درجة حرارة الماء: اختاري درجة حرارة الماء لتناسب مع دورة الغسيل.
اتبعي دائماً رقعة العناية أو التعليمات الخاصة بالمصنع عند الغسل.
- اختاري برنامج "غسل: ملابس قطنية – كمية كبيرة 60°س + 1400 دورة في الدقيقة" و"تنشيف: طاقة
التجفيف (٥٥) اقتصادي عادي (حمولة دورة التنشيف الأولى 4 كغم، حمولة دورة التنشيف الثانية: 4 كغم)"
من أجل الاختبار وفقاً لـ "EN50229".

① ملاحظة

- يوصى باستخدام منظف متعادل.
- اختاري أقصى سرعة ممكن اختيارها لدوران برنامج الغسل لضمان نتيجة التنشيف.
- يوصى باستخدام الغسل والتنشيف في تتابع واحد في حال لم تتجاوز كمية الغسيل المراد غسلها
وتنشيفها في برنامج واحد الحمولة القصوى المسموحة لبرنامج التنشيف

تعليمات الاستخدام

■ برامج الغسل

• البرامج الموصى بها بناءً على نوع الغسيل.

البرنامج	الشرح	نوع القماش	درجة الحرارة المناسبة	الحمولة القصوى
القطن	أداء أفضل لأن الحوض يتحرك بعدة أشكال	الملايس التي لا تفقد لونها (القمصان وقمصان النوم وملايس النوم) والملايس القطنية المشخبة باعتدال (الملايس الداخلية)	40° (بارد إلى 95°)	تقدير
ملايس قطنية كبيرة	أداء مثالي واستهلاك أقل للكهرباء لكمية كبيرة من الغسيل		60° (بارد إلى 60°)	
عناية سهلة	مناسب للملايس غير الرسمية التي لا تحتاج إلى الكي	بولي أميد، أكريليك، البوليستر	40° (بارد إلى 60°)	
خليط	غسل العديد من أنواع الأقمشة معاً	العديد من أنواع الأقمشة باستثناء بعض الملايس (الحريز/الملايس الحساسة، وملايس الرياضة، والملايس الداكنة، والصوف، والبطانيات/البرادي)	40° (بارد إلى 40°)	أقل من 4.5 كغم
عناية ضد الحساسية	إزالة المواد المثيرة للحساسية كعث المنزل وغبار الطلع ووبر القطط	الملايس القطنية، والملايس الداخلية، وأغطية الوسائد والأسرة، وملايس الأطفال.	60°	
الإرتداء مباشرة	لغسل وتنشيف 1 ~ 3 قمصان خفيفة الاتساخ خلال ساعة وفي آن واحد	ملايس قطنية مختلطة، قمصان بوليستر مختلطة، بلوزات.	20°	3 قطع
الترطيب بالبخار	إزالة التجاعيد خلال 20 دقيقة باستخدام البخار	ملايس قطنية مختلطة، قمصان بوليستر مختلطة، بلوزات.	غير محددة بخيار	
اللحف	للقطع الكبيرة كأغطية السرير والوسائد وأغطية الكنب... إلخ	البطانيات القطنية باستثناء البطانيات المصنعة من أقمشة خاصة (الأقمشة الناعمة والصوف والحريز... إلخ) المحشوة كالبطانيات والوسائد واللحف وأغطية الكنب ذات الحشوات الخفيفة	40° (بارد إلى 40°)	1 مفرد
الملايس الرياضية	هذه التورة مناسبة للملايس الرياضية كملابس المشي والجري	كولماكس وغورتكس وصوف الخراف وسيمباتكس		أقل من 3 كغم
غسيل سريع 30	لغسل كميات صغيرة من الملايس قليلة الاتساخ	لغسيل الملايس الملونة قليلة الاتساخ بسرعة	20° (بارد إلى 40°)	
غسيل + تجفيف	لغسل وتنشيف الملايس دون توقف وفي دورة واحدة	لكمية صغيرة من الغسيل يُمكن تنشيفها	40° (بارد إلى 95°)	أقل من 5 كغم
الملايس الحساسة	لغسل الملايس الحساسة التي يمكن غسلها بالأيدي أو بالغسالة كالمنسوجات الصوفية التي يمكن غسلها بالغسالة، وقمصان النوم، والفساتين، إلخ. (يرجى استخدام منخل خاص للمنسوجات الصوفية التي يمكن غسلها بالغسالة)	المنسوجات الصوفية، والملايس التي يمكن غسلها بالأيدي، والملايس الحساسة التي قد تتعرض للتلف بسهولة	20° (بارد إلى 30°)	أقل من 1.5 كغم
العناية بالبقع	للتخلص من مختلف أنواع البقع كبقع النبيذ، والعصير، والأوساخ، إلخ. (تزداد درجة حرارة الماء بالتدرج لغسل البقع المختلفة).	المنسوجات القطنية المختلطة. غير مخصصة للملايس الحساسة	40° (من 30° إلى 60°)	أقل من 3 كغم
دورة التحميل	للدورات التي يمكن تحميلها. إذا لم تقم بتحميل أي دورة غسيل، يتم ضبط الغسالة على دورة "شطف + عصر"			

تعليمات الاستخدام

■ العناية قبل الغسيل

1. رقعة العناية

ابحثي عن رقعة العناية الموجودة على الملابس.
تخبرك هذه الرقعة بأنواع القماش المستخدم في الملابس وطريقة غسلها.

2. الفرز

للحصول على أفضل نتائج، افريزي الملابس إلى مجموعات منفصلة يمكن غسلها بنفس الدورة.

تختلف درجة حرارة الماء وسرعة الدوران ونوع القماش في نوع دورة الغسل.

افصلي الملابس الداكنة عن الملابس الفاتحة والبيضاء دائماً، واغسليها على حدة لأن الصبغة والنسيل قد تنتقل من قطعة إلى أخرى متسببة بتغيير لون الملابس البيضاء... إلخ. ، ولا تغسلي الملابس شديدة الاتساخ مع الملابس قليلة الاتساخ، إن أمكن.

• درجة الاتساخ (شديد، عادي، خفيف)
افريزي الملابس وفقاً لدرجة اتساخها.

• اللون (أبيض، فاتح، داكن)

افصلي الملابس البيضاء عن الملابس الملونة.

• النسيل (أقمشة تتسلل خيوطها، أقمشة تلتقط النسيل)

لا تغسلي الأقمشة التي يمكن أن تتسلل خيوطها مع تلك التي تلتقط النسيل.

3. العناية قبل وضع الملابس بالغسالة

يمكن غسل الملابس الكبيرة والصغيرة معاً. ضعي الملابس الكبيرة أولاً، ولكن احرصي على ألا تشكل الملابس الكبيرة أكثر من نصف السعة.

لا تغسلي قطعة واحدة في الدورة الواحدة، فذلك قد يُخلّ بتوازن الغسالة. لذلك أضيفي قطعة أو اثنتين متشابهتين.

• تفقدي كافة الجيوب واحرصي أنها فارغة، فالبراغي ومشابك الشعر وأعواد الثقاب والأقلام والنقود المعدنية والمفاتيح قد تؤذي الغسالة والملابس.

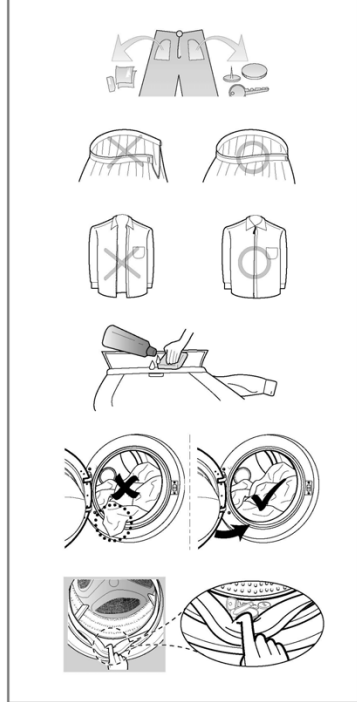
• أغلقي السحابات والخطافات وما إلى ذلك حتى لا تعلق بالملابس الأخرى.

• نظفي الأوساخ والبقع التي تكون على البياقة والأكمال بالفرشاة ومنظف محلول بالماء، للمساعدة على إزالتها.

• تفقدي ثنايا الحاشية المرنة (رمادية اللون) وأزيلي العوالق الصغيرة.

• تفقدي الحوض وأخرجي بقايا دورات الغسيل السابقة.

• أخرجي أي ملابس أو أشياء من الحاشية المرنة لحماية الملابس والحاشية من الضرر.



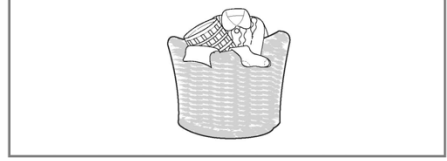
① ملاحظة

- قبل استخدام الغسالة للمرة الأولى، اختاري دورة (ملابس قطنية 60°) وأضيفي نصف المقدار الموصى به من المنظف) وشغلي الغسالة وهي خالية من الملابس؛ ذلك سينظف الحوض من أي رواسب أو ماء قد يخلفها التصنيع.

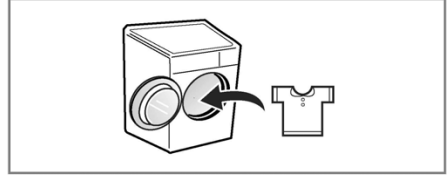
تعليمات الاستخدام

■ تشغيل الغسالة

1. افرزي الغسيل.
(ارجعي إلى صفحة 18)



2. افتحي الباب وقومي بإدخال الغسيل.



3. اضغطي زر التشغيل.



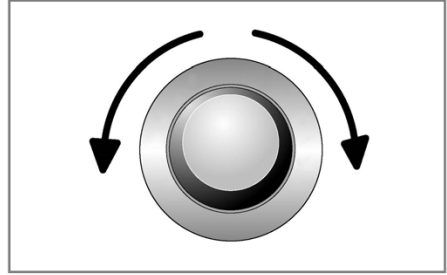
4. اختاري البرنامج.
(ارجعي الى الصفحات 19~21)

والآن حددي الخيارات
(ارجعي الى الصفحات 23~28)

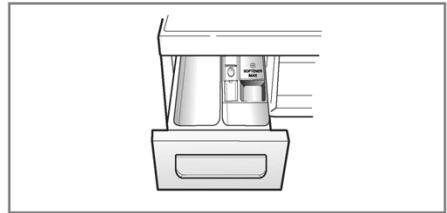
■ درجة الحرارة

■ سرعة الدوران

■ وظائف أخرى



5. أضيفي مسحوق الغسيل
(ارجعي الى الصفحات 31~32).



6. اضغطي زر البدء/التوقف



التركيب

◀ الأرضيات الخرسانية

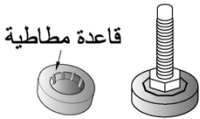
- يجب أن يكون السطح نظيفاً وجافاً ومستوياً.
- ركبي الغسالة على أرضية صلبة مستوية.

◀ أرضيات البلاط (الأرضيات الملساء)

- ضعي القواعد على سطح التثبيت واضبطيها بحيث تصبح الغسالة مستوية. (اقطعي سطح التثبيت لقطع بقياس 70x70 ملم) والصقي القطع على البلاطات الجافة التي ستضعين الغسالة عليها.
- سطح التثبيت مصنوع من مادة لاصقة تستخدم على السلالم والدرجات لمنع الانزلاق.

◀ الأرضيات الخشبية (الأرضيات المعلقة)

- الأرضيات الخشبية على نحو خاص عرضة للاهتزاز.



- نوصي بوضع قواعد مطاطية تحت قواعد الغسالة لمنع الاهتزاز، بحيث تكون بسمكة 15 ملم على الأقل وتثبت إلى عامودين على الأقل بالبراغي.
- ضعي الغسالة في إحدى زوايا الغرفة إن أمكن، حيث الأرضية أكثر ثباتاً.
- ضعي القواعد المطاطية للحد من الاهتزاز.

- يمكنك الحصول على القواعد المطاطية (قطعة رقم 4620ER4002B) من قسم قطع الغيار لدى إل جي.

❗ ملاحظة

- يضمن وضع الغسالة في مكان مناسب بصورة مستوية عمراً أطول للغسالة وعملها بصورة أفضل.
- يجب أن تكون الغسالة بوضع أفقي 100% وأن تكون ثابتة تماماً.
- يجب ألا تتأرجح الغسالة من الزوايا وهي تعمل.
- يجب أن يكون سطح التركيب نظيفاً وخالياً من شمع الأرضيات وغيرها من طبقات الحماية.
- لا تدعي قاعدة الغسالة تتبل، حيث أنها قد تنزلق إذا ابتلت قاعدتها.

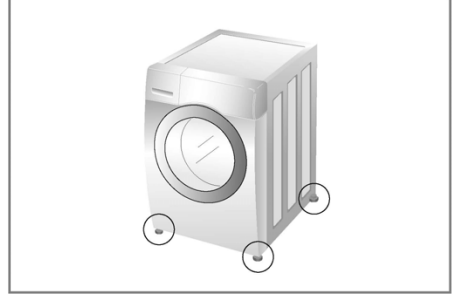
التركيب

■ ضبط الاستواء

1. إن ضبط استواء الغسالة بالشكل الصحيح يمنع حدوث الضجيج والاهتزاز الشديدين. ركبي الغسالة على أرضية مستوية وثابتة، ويفضل أن تكون في زاوية الغرفة.

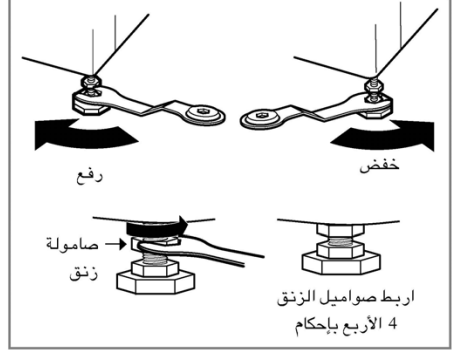
❶ ملاحظة

• قد تؤدي الأرضيات الخشبية أو المعلقة إلى حدوث اهتزاز شديد أو انعدام التوازن.



2. إذا كانت الأرض غير مستوية، اضبطي القاعدة القابلة للتعديل حسب الحاجة (لا تضعي قطع خشبية وما إلى ذلك تحت القاعدة). تأكدي من أن القواعد الأربعة ثابتة وملامسة للأرض بصورة كاملة، ثم تأكدي من أن الغسالة مستوية تماماً، (استخدمي ميزان).

• بمجرد استواء الغسالة، قومي بشد صواميل التثبيت نحو الأعلى باتجاه أسفل الغسالة. يجب إحكام ربط جميع صواميل التثبيت.



• فحص الميلان

ينبغي ألا تتحرك الغسالة إطلاقاً عند الضغط على زواياها من فوق (يرجى فحص الجهتين). وإذا اهتزت الغسالة عند الضغط عليها، أعدي معايرة القواعد مرة أخرى.



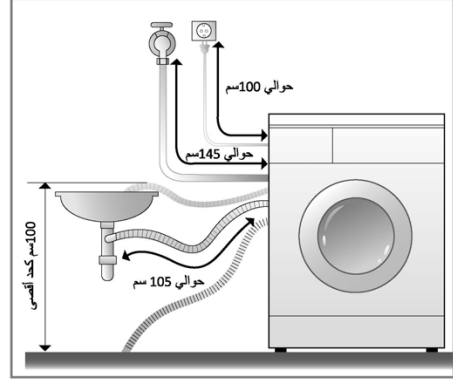
❶ ملاحظة

في حال تركيب الغسالة على منصة مرتفعة، ينبغي تثبيتها بإحكام لتجنب خطر سقوطها.

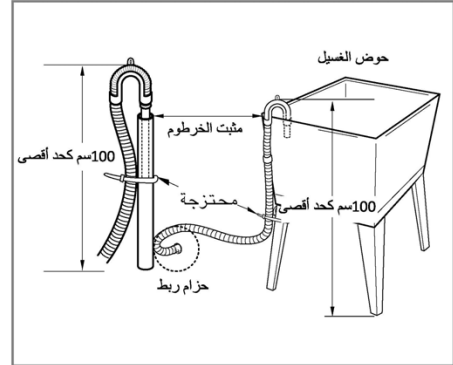
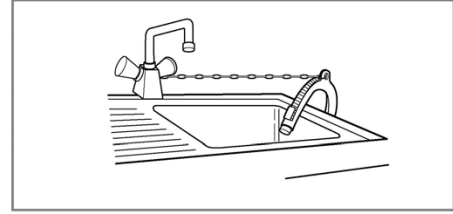
التركيب

■ تركيب خرطوم التصريف

- يجب وضع خرطوم التصريف على ارتفاع أعلى من 100 سم فوق سطح الأرض، كي لا تتوقف عملية التصريف أو تكون بطيئة.
- يحمي تثبيت خرطوم التصريف جيداً الأرضية من الضرر الناتج عن تسرب الماء.
- لا تضغطي خرطوم التصريف للوراء إذا كان طويلاً، فذلك يتسبب بإصدار ضجيج عالٍ.



- تثبيتي خرطوم التصريف بإحكام باستخدام سلك، عند تثبيته إلى المغسلة.
- يحمي تثبيت خرطوم التصريف جيداً الأرضية من الضرر الناتج عن تسرب الماء.



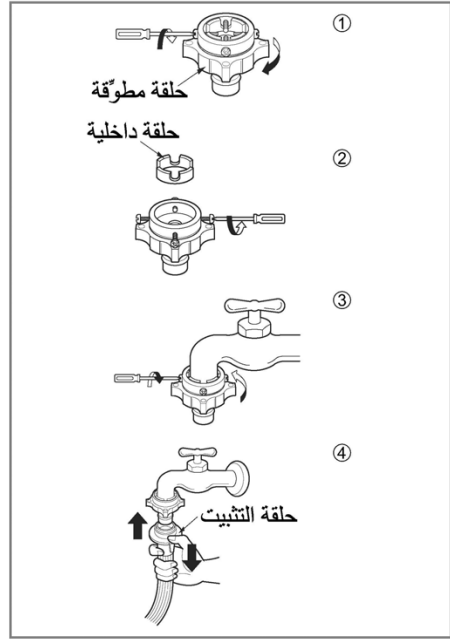
التركيب

النوع (ج): توصيل خرطوم من النوع الذي يعمل بلمسة واحدة إلى الصنبور غير المحتوي على لولب

1. قومي بفك الحلقة المطوّقة وبراعي التثبيت الأربعة.
2. انزعي الحلقة الداخلية إذا لم تسع الحلقة الخارجية للصنبور.
3. ادفعي الخرطوم باتجاه الصنبور بحيث تمنع السدادة المطاطية تسرب الماء، ومن ثم قومي بشدّ الحلقة المطوّقة والبراغي الأربعة.
4. اسحبي حلقة التثبيت نحو الأسفل وأدخلي الصنبور في الخرطوم ومن ثم اتركي حلقة التثبيت. احرصي على أن تكون الحلقة ثابتة.

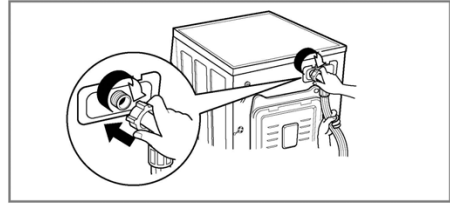
❶ ملاحظة

- بعد توصيل الخرطوم إلى الصنبور، افتحي الماء لغسل المواد العالقة في أنابيب الماء (تراب أو غبار أو نشارة).
- ثم قومي بتصريف الماء في دلو وتحققي من درجة حرارته.



◀ الخطوة الثالثة: وصل الخرطوم بالغسالة

- تأكدي من عدم انثناء الخرطوم أو تلفه.
- ◀ في حال احتوت غسالتك على صمامين
- فإنّ الخرطوم المزوّد بوصلة حمراء اللون مخصص لصنبور الماء الساخن.
- إذا احتوت الغسالة على صمامين، يتم ترشيده استهلاك الطاقة من خلال استخدام صمّام الماء الساخن.



❶ ملاحظة

إذا حدث تسرب للماء من الخرطوم بعد الانتهاء من التوصيل، كرّري الخطوات ذاتها. استخدمي أكثر أنواع الصمّامات انتشاراً. وفي حال كان الصمّام مربعاً أو كبيراً جداً، انزعي الصامولة قبل إدخال الصنبور في الخرطوم.

استخدمي الحنفية الأفقية

حنفية مربعة



حنفية ممتدة



حنفية أفقية



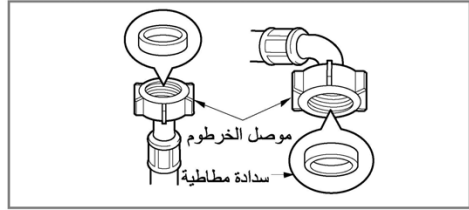
التركيب

■ توصيل خرطوم ضخ الماء

- يجب أن يكون ضغط الماء بين 100 كيلوباسكال و1000 كيلوباسكال (1.0 – 10.0 كغ/سم²).
- احرصي على وصل الخرطوم بالصمّام بشكل صحيح.
- يجب تركيب جهاز لتخفيض الضّغط إذا كان ضغط الماء أكثر من 1000 كيلوباسكال.
- تفقدي الخرطوم بصورة دورية واستبدليه عند الحاجة.

◀ الخطوة 1: افحصي السدادات المطاطية

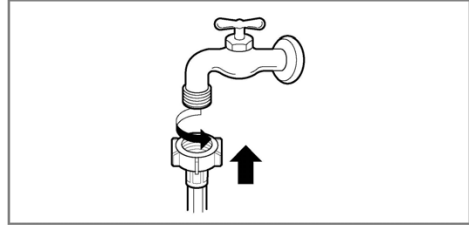
- يأتي خرطوم الماء مع سدادتين مطاطيتين.
- تستخدم السدادتين لمنع تسرّب الماء.
- تأكدي من شد الخرطوم إلى الصنبور بإحكام.



◀ الخطوة 2: توصيل الخرطوم بصنبور المياه

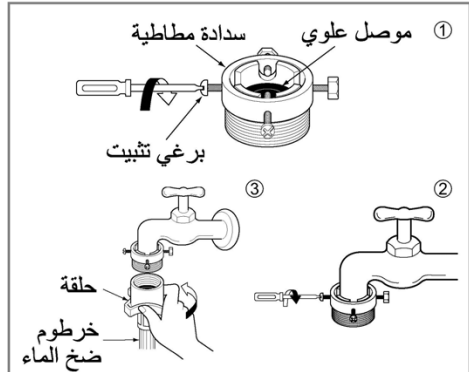
النوع (أ): وصل الخرطوم المزود بصامولة إلى الصنبور المحتوي على لولب

- قومي بلفّ موصل الخرطوم لوصله إلى الصنبور.



النوع (ب): توصيل الخرطوم المزود بصامولة إلى الصنبور غير المحتوي على لولب

1. قومي بفكّ الحلقة وبراعي التثبيت الأربعة.
2. ادخلي الحلقة في الصنبور بحيث تمنع السدادة المطاطية تسرب الماء، ومن ثم قومي بشدّ الحلقة والبراغي الأربعة.
3. ادفعي الخرطوم بشكل عمودي بحيث تلتصق السدادة المطاطية داخل الخرطوم تماماً بالصنبور ومن ثم لفي البرغي إلى اليمين.



التركيب

⚠ تنبيه

- تنبيه بخصوص سلك الكهرباء
- يوصى بتخصيص دارة كهربائية خاصة لمعظم الأجهزة الكهربائية، أي دارة كهربائية فقط لتشغيل الجهاز الكهربائي المعني ليس لها مأخذ كهرباء أخرى أو دارات فرعية. انظري صفحة المواصفات من هذا الدليل للتأكد.
- لا ترفعي الحمل على مأخذ الكهرباء. مأخذ الكهرباء التي تزود طاقة كبيرة أو التالفة أو المرتخية، ووصلات الأسلاك والأسلاك البالية أو المتعربة جميعها تشكل خطراً. ويمكن لأي من هذه الظروف أن تتسبب بالاشتعال أو بصعقة كهربائية.
- افحصي سلك الغسالة بصورة دورية. توقفي عن استخدامه إذا بدا عليه التلف أو البلاء واستبدلي سلكاً جديداً مطابقاً من مركز صيانة معتمد بالسلك القديم.
- احمي السلك من سوء الاستخدام المادي أو الميكانيكي، كالثني أو التشابك أو الضغط أو إغلاق الباب عليه أو الدوس فوقه. عليك الانتباه بصورة خاصة إلى القوابس والمأخذ ومكان خروج السلك من الغسالة.
- إذا كانت الغسالة تتزود بالتيار الكهربائي من وصلة أو مأخذ متنقل، ينبغي وضع الوصلة أو المأخذ المتنقل بمكان مناسب يحميه من الماء والرطوبة.

⚠ تحذير

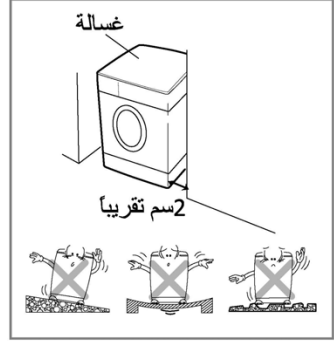
- لا يفترض بالأطفال أو الضعاف بدنياً استخدام الغسالة من دون إشراف.
- ينبغي مراقبة الأطفال الصغار لضمان عدم عبثهم بالغسالة.

التركيب

■ متطلبات مكان التركيب

◀ المكان

- أرضية مستوية:
- درجة الميل المسموح بها تحت الغسالة هي درجة واحدة فقط.
- مأخذ التيار الكهربائي:
- ينبغي أن يكون مأخذ التيار الكهربائي ضمن 1.5 متر من أحد جانبي الغسالة. لا توصّل أكثر من جهاز كهربائي واحد إلى مأخذ التيار.
- المسافة الإضافية:
- الجدار 10سم: خلف/ 2سم: يمين ويسار
- لا تضعي أو تخزني مواد الغسيل فوق سطح الغسالة إطلاقاً، فهي قد تلحق الضرر بالغسالة وأضرار التحكم.



◀ الموقع

- ركبِي الغسالة على أرضية صلبة ومستوية.
- تأكدي من أن حركة الهواء حول الغسالة لا يعيقها سجاد أو بساط... إلخ.
- لا تحاولي أبداً تسوية ميلان الأرضية عبر وضع قطع خشبية أو كرتون مقوى أو غيرها من المواد المشابهة تحت الغسالة.
- إذا اضطرت إلى وضع الغسالة بالقرب من موقد غاز أو فحم، ينبغي وضع عازل بقياس (85 x 60 سم) مغطى بالألومنيوم بين الغسالة والموقد.
- لا تضعي الغسالة في غرفة يمكن أن تنخفض درجة حرارتها إلى ما دون صفر مئوي.
- يرجى الحرص على وضع الغسالة في مكان حيث يسهل على المهندس الوصول إليها إذا تعطلت.
- بعد تركيب الغسالة، قومي بمعايرة القواعد الأربعة باستعمال مفتاح الربط المزود واحرصي على تثبيتها وترك مسافة 20 ملم بين الغسالة والرف (إن وجد رف فوقها).
- هذا الجهاز غير مصمم للاستخدام البحري أو في الأجسام المتحركة كعربات السكن المتنقلة والطائرات... إلخ.

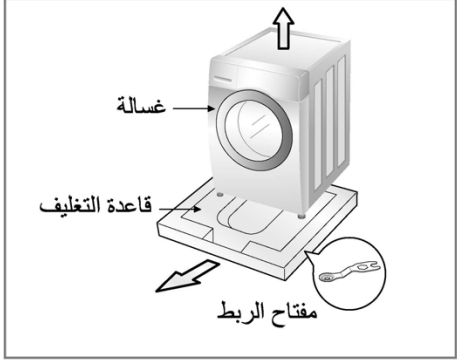
◀ توصيل الكهرباء

- لا تستخدمِي وصلة للسلك أو محولاً مزدوجاً.
- إذا كان سلك التيار متضرراً، فيجب استبداله بالاستعانة بالمصنّع أو مركز الخدمة المعتمد أو فني مؤهل، من أجل تجنب المخاطر.
- إنزعي القابس وأغلقي حنفية الماء بعد استخدام الجهاز دائماً.
- صلي الغسالة إلى مخرج التيار الموصول أرضياً وفقاً لقواعد توصيل التيارات الكهربائية.
- ينبغي وضع الغسالة بمكان مناسب بحيث يمكن توصيل القابس إلى مأخذ التيار بسهولة.
- لا يجوز أن يُصلح الغسالة سوى فني مؤهل، حيث أن القيام بإصلاحها من شخص غير مختص قد يؤدي إلى إصابتها أو تعطيل الغسالة. اتصلي بمركز الخدمة المحلي في حال احتاجت الغسالة إلى إصلاح.
- لا تضعي الغسالة في غرفة قد تنخفض فيها درجة الحرارة دون درجة التجمّد، لأن تجمّد الخرطوم قد يؤدي إلى كسره جراء الضغط، وقد تتعطل وحدة التحكم الإلكترونية دون درجة التجمّد.
- إذا تم تسليم الغسالة في فصل الشتاء وكانت درجة الحرارة دون درجة التجمّد، دعي الغسالة في درجة حرارة الغرفة لبضع ساعات قبل تشغيلها.

التركيب

■ إزالة التغليف

1. قومي بإزالة الصندوق الكرتوني والبوليستيرين.
2. ارفعي الغسالة واسحبي قاعدة التغليف.
3. انزعي اللاصق الذي يثبت سلك الكهرباء وخرطوم التصريف.
4. أخرجي خرطوم ضخ الماء من الحوض.



❗ ملاحظة

- احتفظي بمفتاح الربط في حال احتجتني إليه بالمستقبل.

⚠ تحذير

- مواد التغليف (مثل الأغشية والبوليستيرين) قد تكون خطيرة على الأطفال. احذري خطر الإختناق! لا تتركي مواد التغليف بمتناول الأطفال.

■ نزع براغي النقل

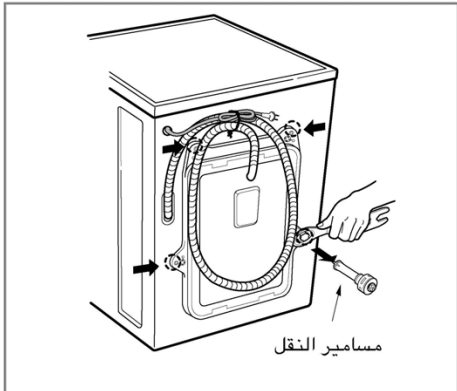
لمنع حدوث أضرار داخلية في الغسالة أثناء النقل، يتم تثبيت براغي النقل الأربعة. قبل تشغيل الغسالة، انزعي البراغي مع السدادات المطاطية. قد يؤدي عدم نزعها إلى حدوث اهتزاز شديد وضجيج وعتل.

1. فكّي البراغي الأربعة بواسطة مفتاح الربط المزود.
2. اثني السدادات المطاطية قليلاً لتتمكني من نزع البراغي الأربعة مع السدادات المطاطية.

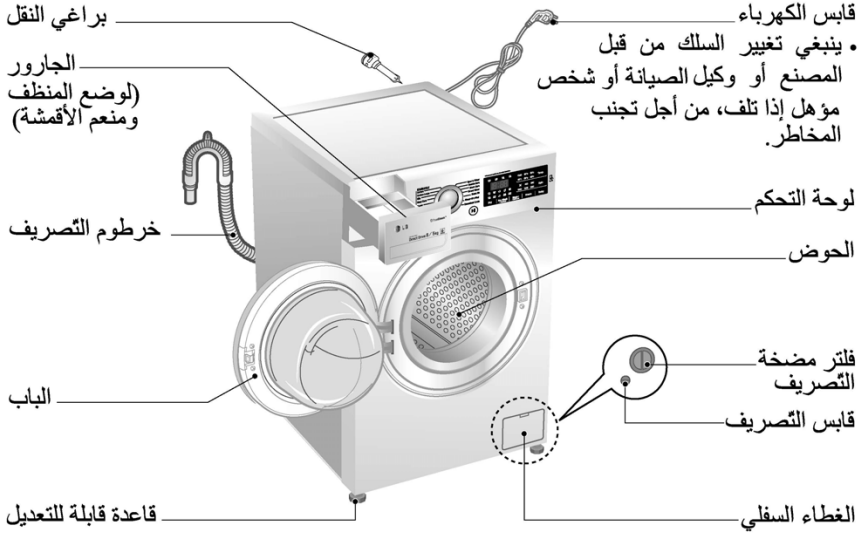
❗ ملاحظة

- احتفظي ببراغي النقل في حال احتجتني إليها في المستقبل.

3. أغلقي الفتحات باستخدام الأغشية المزودة.



المواصفات



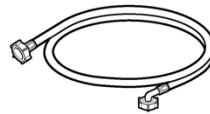
الاسم	■	: غسالة ذات باب أمامي
الطاقة الكهربائية	■	: ~ 220-240 فولت، 50 هيرتز
الحجم	■	: 600 ملم (عرض) x 560 ملم (عمق) x 850 ملم (ارتفاع)
الوزن	■	: 67 كغم
الطاقة القصوى	■	: 2100 واط (غسل) / 1250 واط (تنشيف)
سعة الغسيل	■	: 8 كغم (غسل) / 5 كغم (تنشيف)
ضغط الماء المسموح به	■	: 100-1000 كيلوباسكال (1-10 كغم/سم ²)

* الشكل الخارجي والمواصفات عرضة للتغيير من دون إشعار لتحسين جودة الوحدة.

الملحقات



مفتاح الربط



خرطوم ضخ الماء (1EA)

تعليمات السلامة الهامة

■ تعليمات الاستخدام الآمن

لتقليل خطر احتراق الحوض الداخلي، ينبغي مراعاة ما يلي:

- تشكل المواد التي عليها بقع من أو المنقوعة بالزيت النباتي أو زيت الطبخ خطراً قد يتسبب بالاشتعال، وينبغي عدم وضعها في النشافة.
- يمكن أن تشتعل الملابس التي تحتوي على زيوت ذاتياً. وخصوصاً إذا تعرضت لدرجات حرارة مرتفعة كما في النشافة، حيث أن الملابس تسخن وتسبب أكسدة الزيت والأكسدة تصدر حرارة. وبالتالي، فإن لم يكن هناك منفذ للحرارة فقد ترتفع درجة الحرارة إلى حد يكفي لإشعالها. ويؤدي تكديس الملابس التي عليها زيوت إلى منع الحرارة من النفاذ ولذلك فهو يشكل خطر الاشتعال.
- إذا اضطررت إلى وضع أقمشة عليها زيت نباتي أو زيت طبخ أو منتجات عناية بالشعر في النشافة، فينبغي أولاً غسلها بالماء الساخن مع كمية إضافية من المنظف - ذلك يقلل من الخطر ولكن لا يقضي عليه، ومن ثم استخدمى دورة "التبريد" لخفض درجة حرارة الملابس، ولا تفرّغي النشافة من الملابس أو تكديسها فوق بعضها بعضاً وهي ما تزال ساخنة.
- لا تضعي الملابس التي تم تنظيفها أو غسلها أو نقعها بالنفط/البنزين أو محاليل التنظيف الجاف أو غيرها من المواد القابلة للاشتعال أو الانفجار في النشافة.
- تتضمن المواد سريعة الاشتعال المستخدمة في المنازل: الأسيتون والكحول المشوب والنفط/البنزين والكاز ومزيلات البقع (بعض الأنواع) وزيت التربنتين والشمع ومواد إزالة الشمع.
- لا تجففي الملابس التي تحتوي على المطاط الاسفنجي (كما يعرف بالمطاط الزبدي) أو أنواع المطاط المشابهة بالنشافة على درجة حرارة مرتفعة، حيث أن التسخين يؤدي إلى اشتعال مواد المطاط الاسفنجي ذاتياً.
- لا تستخدمى منعم الأقمشة أو المنتجات المشابهة في النشافة للتخلص من أثر الكهرباء الساكنة، إلا إذا تم الإشارة إلى ذلك من قبل مصنع منعم الأقمشة أو المنتج.
- لا تضعي الملابس الداخلية التي تحتوي على مدعّمات معدنية في النشافة، حيث أن هذه المدعّمات قد تتحلّ وتتسبب بأضرار للنشافة أثناء عملية التنشيف. ويمكن استخدام رف تنشيف إذا توفّر لمثل هذه الملابس الداخلية.
- لا تضعي المنتجات البلاستيكية كغطاء الشعر أو مريلة الأطفال المقاومة للماء في النشافة.
- لا تضعي المنتجات المدعمة بالمطاط والملابس المحشوة بالمطاط الاسفنجي والوسائد والكلوش وأحذية التنس المغطاة بالمطاط في النشافة.

تعليمات السلامة الهامة

■ احتياطات السلامة العامة

⚠ تحذير

لتقليل خطر الاشتعال أو الصعق الكهربائي أو الإصابة الجسدية عند استخدام الغسالة، اتبعي احتياطات السلامة العامة التالية:

- انزعي القابس عن أي آلة قديمة قبل التخلص منها، واقطعي سلك الكهرباء من نقطة وصوله بالآلة من الخلف مباشرة لمنع إساءة استخدامها.
- يرجى الاتصال بمركز الخدمة إذا غُمر المنتج بالماء، حيث أن ذلك قد يتسبب باشتعال أو صعقة كهربائية.
- يتم توصيل الغسالة إلى قنوات الماء باستخدام خرطوم جديدة، ولا يجوز إعادة استخدام الخرطوم القديمة.
- للتقليل من خطر الإصابة الجسدية، اتبعي كافة إجراءات السلامة المصنعية، بما في ذلك استخدام قفازات بأكمام طويلة ونظارات الحماية، حيث أن عدم اتباع كافة تعليمات السلامة الواردة بهذا الدليل قد يتسبب بإلحاق الضرر بالملكات أو الإصابة الجسدية أو الموت.
- لا تدفعي باب الغسالة للأسفل بقوة، خاصة عندما يكون مفتوحاً كي لا تتقلب الغسالة.

■ احتفظي بهذه التعليمات

تعليمات التأريض

ينبغي تأريض الغسالة، في حال حدوث عطل أو خلل فإن التأريض يقلل من خطر الصعق الكهربائي من خلال عبور التيار عبر أقل مقاومة ممكنة، الغسالة مزودة بسلك ذي موصل أرضي ومؤرض، وينبغي توصيل القابس بمأخذ تيار مناسب يكون مركباً ومؤرضاً بصورة سليمة وفقاً لكافة الأنظمة والقوانين المحلية.

- لا تستخدمني محولاً لأنه سيعيق عمل المؤرض.
- اتصلي بكهربائي إذا لم يكن لديك مأخذ التيار المناسب.

⚠ تحذير

ربما يتسبب التوصيل غير الصحيح للموصل الأرضي بالصعق الكهربائي، احصلي على استشارة كهربائي أو فني صيانة مؤهل. تأكدي من التوصيل الصحيح من قبل فني كهربائي مؤهل أو فني إذا اشتبهت في سلامة تأريض الغسالة. لا تعذلي القابس المزود مع الغسالة إن لم يناسب مأخذ التيار، بل اجعلي كهربائياً مؤهلاً يركب لك مأخذ تيار مناسب.

تعليمات السلامة الهامة

■ احتياطات السلامة العامة

⚠ تحذير

للتقليل خطر الاشتعال أو الصعق الكهربائي أو الإصابة الجسدية عند استخدام الغسالة، اتبعي احتياطات السلامة العامة التالية:

- تأكدي من عدم وجود أضرار خارجية في الغسالة قبل تركيبها، ولا تركيبها إن احتوت على أي أضرار.
- لا تركبي أو تحفظي الغسالة في مكان معرض للعوامل الجوية.
- لا تعبثي بلوحة التحكم.
- لا تصلحي أو تبديلي أي قطعة من الغسالة، ولا تحاولي صيانتها على خلاف "تعليمات الصيانة الخاصة بالمستخدم" أو "تعليمات الإصلاح الخاصة بالمستخدم"، شريطة فهمك لها وامتلاكك المهارات اللازمة لتطبيقها.
- احرصي على عدم وجود مواد قابلة للاشتعال كالأنسجة والورق والخرق والمواد الكيماوية... إلخ تحت الغسالة وبقربها.
- لا يفترض بالأطفال أو الضعاف دنيئاً استخدام الغسالة دون إشراف، لا تسمحني للأطفال بالعبث بالغسالة أو اللعب فوقها أو داخلها، وينطبق هذا على كافة الأجهزة الكهربائية.
- لا تسمحني للحيوانات الأليفة بالاقتراب من الغسالة.
- لا تتركبي باب الغسالة مفتوحاً.
- قد يغري ترك الباب مفتوحاً الأطفال بالتعلق بالباب أو الدخول إلى الغسالة.
- لا تقحمي يدك في الغسالة وهي تتحرك بتأثراً، انتظري حتى يتوقف الحوض عن الدوران تماماً.
- عمليات الغسيل قد تخفض مقاومة بعض الملابس للاشتعال، ولتجنب ذلك، اتبعي تعليمات العناية والغسيل التي يصدرها مصنع الملابس.
- لا تغسلي أو تجففي السلع التي يتم تنظيفها أو غسلها أو نقعها أو رشها بمواد قابلة للاشتعال أو الانفجار، (مثل الشمع والزيت والدهان والبنزين ومزيل الدهون ومحاليل التنظيف الجاف والكايز... إلخ)، فذلك قد يؤدي إلى الاشتعال أو الانفجار، حيث أن الزيت قد يبقى في الحوض بعد انتهاء دورة الغسيل ويتسبب بالاشتعال أثناء التنشيف. إذن، لا تضعي ملابس عليها زيوت في الغسالة.
- لا تغلقي باب الغسالة بعنف ولا تحاولي فتحه عنوةً وهو مغلق، قد يتسبب ذلك بالضرر للغسالة.
- لا تلمس الباب الأمامي حين تكون درجة حرارة الحوض مرتفعة، لأنه قد يكون ساخناً للغاية.
- لتخفيف احتمالية الصعق الكهربائي، انزعي القابس أو افصلي الكهرباء عن الغسالة من موزع الكهرباء إلى المنزل عبر إنزال القاطع قبل القيام بالصيانة أو التنظيف.
- لا تنزع القابس عبر سحب سلك الكهرباء، ذلك قد يتسبب بتلف السلك.
- لا تشغلي الغسالة بتأثراً في حال وجود أي ضرر أو عطل أو أجزاء مفصولة أو مفقودة أو معطلة، بما في ذلك السلك أو القابس.

تعليمات السلامة الهامة

اقرأ كافة تعليمات وتفاصيل التركيب قبل الاستخدام

⚠ تحذير

حفاظاً على سلامتك، اتبعي التعليمات الموضحة في هذا الدليل للحد من خطر الاشتعال أو الانفجار أو الصعق الكهربائي، ولتخفيف الضرر بالملابس أو الإصابة الجسدية أو الموت.

سلامتك وسلامة الآخرين غاية في الأهمية.

لقد قدمنا العديد من تعليمات السلامة في هذا الدليل وعلى الغسالة. احرصي دائماً على قراءة تعليمات السلامة واتباعها.

⚠ هذا هو رمز التنبيه للسلامة

ينبهك هذا الرمز إلى الأخطار المحتملة التي يمكن أن تؤدي إلى وفاتك أو إصابتك وكذلك الحال مع الآخرين.
كافة تعليمات السلامة مسبقة برمز التنبيه للسلامة مصحوبة بكلمة "خطر" أو "تحذير" أو "تنبيه".

الكلمات التالية تعني ما يلي :

⚠ خطر

قد تتعرضين لإصابة بالغة أو الوفاة إذا لم تتبعي التعليمات على الفور.

⚠ تحذير

قد تتعرضين لإصابة بالغة أو الوفاة إذا لم تتبعي التعليمات.

⚠ تنبيه

قد تتعرضين لإصابة طفيفة أو تتسببين في ضرر للمنتج إن لم تتبعي التعليمات.
تساعدك تعليمات السلامة في التعرف إلى طبيعة الخطر المحتمل والحد من احتمالية الإصابة وما قد يحدث إن لم تتبعي التعليمات.

مزايا المنتج

■ نظام محول الدفع المباشر

يحرك محرك التيار المستمر المطور - من دون فرشاة - الحوض بلا حزام أو بكرة.



■ 6 أنماط للحركة

تستطيع الغسالة تحريك الحوض بعدة أشكال أو الجمع بين عدة حركات حسب البرنامج الذي يتم اختياره.

وبفضل التحكم بسرعة الدوران وقدرة الحوض على الدوران يميناً ويساراً، يتحسن أداء الغسالة إلى حد كبير لتعطي أفضل النتائج على الدوام.



■ المشاركة المتزامنة "Tag on"

تتيح لك هذه الخاصية تفعيل وظيفة التشخيص وتحمل دورة الغسيل واستخدام الدليل الفني للغسل وبدء الغسل بلمسة واحدة وما إلى ذلك فقط من خلال لمس شعار المشاركة المتزامنة للغسالة باستخدام هاتفك الذكي المزود بتقنية NFC.



■ الحماية من التجاعيد

تحد حركة الدوران المتناوبة من تشكل التجاعيد.



■ نظام غسل ذكي اقتصادي

يستشعر نظام الغسيل الذكي حجم الحمولة ودرجة حرارة الماء، ويحدد بناءً على ذلك مستوى الماء الأمثل والمدة اللازمة من أجل تقليص استهلاك الماء والطاقة.



■ قفل الأطفال

يمنع قفل الأطفال أطفالك من تغيير الإعدادات عبر الضّغط على الأزرار أثناء التشغيل.



■ نظام ضبط السرعة منخفض الضجيج

يستشعر هذا النظام حجم الغسيل وتوازنه، ويعمل على توزيع الكمية بالتساوي لخفض مستوى الضجيج الناجم عن الدوران.



■ نظام إعادة التشغيل التلقائي

يعمل النظام على إعادة تشغيل الغسالة تلقائياً في حال انقطاع التيار الكهربائي؛ حيث تتابع العملية من حيث توقفت.



■ التشخيص الذكي

في حال واجهتك مشكلة تقنية، تمكنك الغسالة من إرسال بيانات صوتية عبر الهاتف لمركز خدمة العملاء، حيث يقوم موظف مركز الاتصال بتسجيل الصوت الذي تم إرساله من الغسالة واستخدامه في تحليل المشكلة وتزويدك بتشخيص سريع وفعال.



المحتويات

2.....المحتويات

3.....مزايا المنتج

تعليمات السلامة الهامة

- 4.....تعليمات السلامة الهامة
- 5.....احتياطات السلامة العامة
- 6.....احتفظي بهذه التعليمات
- 7.....تعليمات الاستخدام الآمن

8.....المواصفات

التركيب

- 9.....إزالة التغليف
- 9.....نزع براغي النقل
- 10.....متطلبات مكان التركيب
- 12.....توصيل خرطوم ضخ الماء
- 14.....تركيب خرطوم التصريف
- 15.....ضبط الاستواء

تعليمات الاستخدام

- 17.....تشغيل الغسالة
- 18.....العناية قبل الغسيل
- 19.....برامج الغسل
- 20.....برامج التشفيف
- 21.....خيارات إضافية
- 21.....بيانات التشغيل
- 22.....لوحة التحكم
- 23.....خيارات
- 23.....- الغسلة التحضيرية
- 23.....- البخار
- 24.....- تمديد الوقت
- 24.....- درجة الحرارة
- 24.....- شطف⁺
- 24.....- دوران
- 25.....قفل الأطفال
- 25.....تشغيل/ إيقاف جرس التنبيه
- 26.....تنظيف الحوض
- 26.....قفل الباب والمعانة
- 27.....التشفيف

قبل استخدام خاصية المشاركة المترامنة "Tag On"

- تشغيل تقنية الاتصال قريب المدى
- 29.....(NFC) في هاتفك الذكي

شكراً لشرائك غسالة أوتوماتيكية بالكامل
من إل جي.

يرجى قراءة دليل المالك بعناية، فهو
يقدم التعليمات لتركيب الغسالة وتشغيلها
وصيانتها بصورة آمنة.

احتفظي بالدليل للرجوع إليه في المستقبل.
سجلي رقم الطراز والرقم المتسلسل.

رقم الطراز

الرقم المتسلسل

تاريخ الشراء

دليل استخدام خاصية المشاركة المترامنة

30....."Tag On"

30.....اللائحة

إضافة المنظف

31.....إضافة المنظف ومنعم الأقمشة

الصيانة

33.....فلتر ضخ الماء

34.....فلتر مضخة التصريف

35.....جارور التوزيع

36.....حوض الغسيل

36.....تنظيف الغسالة

36.....تعليمات الحفاظ على الغسالة في

درجات الحرارة الباردة

دليل تحديد العطل وإصلاحه

37.....تشخيص المشكلة

38.....رسائل الخل

39.....استخدام وظيفة التشخيص الذكي

40.....شروط الكفاءة

دليل المالك

الغسالة

اقرأ هذه التعليمات بعناية قبل المباشرة بتركيب الغسالة، فذلك سيسهل تركيب الغسالة ويضمن تركيبها بصورة صحيحة وأمنة، وأبقى على هذا الدليل بالقرب من الغسالة بعد تركيبها للرجوع إليه في المستقبل.

WDU214(O~9)6T(P)H
F14U2TDH(P)(O~9)N
FH4U2TDH(P)(O~9)N



MFL68700598
ver.042816.01